

Industrie- und Handelskammer Erfurt

# Wirtschaftsmagazin

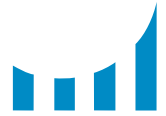
für Nord-, Mittel- und Westthüringen

2021: Neues Jahr, neue Regeln!  
Was ändert sich?

Die Wirtschaft hat gewählt – IHK-Vollversammlung steht fest



2021



# Eiszeit auf dem Bauernhof

## Nachfolgen ist,

wenn der Erbe eines Milchbetriebes das eigene Produkt mal eben kalt stellt. Georg Pfaff ist Geschäftsführer der Bauernhof-Eis Pfaff GbR in Dermbach und als Landwirt in dritter Generation prägt er nun die „Eiszeit auf dem Bauernhof“. Auf dem Milchhof seines Vaters und Großvaters produziert seine Manufaktur heute 700 verschiedene Sorten für Cafés und Gastronomie in ganz Deutschland.

Wir haben Georg Pfaff auf seinem Weg begleitet – wann dürfen wir Sie unterstützen?



Zuschüsse und Darlehen für die Unternehmensnachfolge im Überblick

Finden Sie uns auf:





Wach in die Zukunft.  
Wissen, wie man sie gestaltet.

# Die Selbstverwaltung der Wirtschaft funktioniert

Nur gemeinsam sind wir stark!

Mit der IHK-Wahl 2020 haben Sie und Ihre Unternehmerkollegen aus Nord-, Mittel- und Westthüringen entschieden, wer Ihre Interessen in den kommenden Jahren in der Vollversammlung der IHK Erfurt vertreten soll. Es ist ein starkes Zeichen, dass sich so viele Unternehmer dafür entschieden hatten, für das IHK-Ehrenamt zu kandidieren. Die Selbstverwaltung der Wirtschaft funktioniert. Ihre 78 neu gewählten Vertreter stellen wir Ihnen ab Seite 09 vor. Im Januar wird die neue Vollversammlung zu ihrer konstituierenden Sitzung zusammenkommen und das Präsidium und einen Präsidenten wählen. Erste Aufgabe wird die Diskussion und gemeinsame Erarbeitung eines Strategiepapiers für die neue Legislaturperiode sein. Daraus werden dann die wirtschaftspolitischen Positionen der IHK-Region und damit die inhaltliche Ausrichtung der IHK-Arbeit abgeleitet.

Die Corona-Krise hat auch die Wirtschaft Thüringens schwer belastet und noch ist nicht absehbar, wann die Folgen überwunden sein werden. Um die Unternehmen in dieser Zeit bestmöglich zu unterstützen, haben wir das Serviceangebot angepasst und ausgebaut. Gerade jetzt brauchen vor allem kleine und mittlere Unternehmen die Unterstützung der IHK und ihrer Experten, insbesondere in den Bereichen Finanzierung, Ausbildung oder Recht. Auch das Jahr 2021 wird ein herausforderndes

Jahr werden. Im aktuellen Titelthema geben wir eine Übersicht zu den permanenten Unterstützungsangeboten in diesen Corona-Krisenzeiten sowie zu den vielfältigen Änderungen, auf die sich Unternehmen 2021 einstellen sollten.

Die Unternehmer der neuen Vollversammlung tragen fortwährend aber besonders in diesen Krisenzeiten eine große Verantwortung. So ist es wichtig, dass sie gegenüber der Politik die Betroffenheit und Auswirkungen von neuen Gesetzesvorhaben, wie die aktuellen Corona-Maßnahmen, aufzeigen. Und unsere Erfahrung zeigt, dass die Aufgeschlossenheit der Politik dann am größten ist, wenn nicht nur Forderungen gestellt werden, sondern auch repräsentative regionale Auswirkungen und Entwicklungen gespiegelt sowie konstruktive Vorschläge gemacht werden, die der Wirtschaft als Ganzes helfen. Dafür braucht es eine engagierte und gut zusammengesetzte Vollversammlung.

Bei alledem benötigen die Unternehmer in den IHK-Gremien Ihre Unterstützung. Suchen Sie das Gespräch mit ihnen, denn die Selbstverwaltung der Wirtschaft lebt vom ständigen Austausch.

Dieter Bauhaus  
Präsident der IHK Erfurt



Dieter Bauhaus

## Erhalten Sie die IHK-Zeitschrift mehrfach?

Um die Zahl von unnötigen Doppellieferungen nach Möglichkeit weiter zu reduzieren und damit Kosten zu sparen, bitten wir die Bezieher mehrerer Zeitschriften zu überlegen, ob sie mehr als ein Exemplar der Zeitschrift benötigen. Falls Sie auf die Lieferung einer oder mehrerer Zeitschriften verzichten können oder unser Magazin nur noch im Internet unter [www.erfurt.ihk.de/wirtschaftsmagazin](http://www.erfurt.ihk.de/wirtschaftsmagazin) nutzen, dann informieren Sie uns gern per Mail: [henkel@erfurt.ihk.de](mailto:henkel@erfurt.ihk.de) oder telefonisch unter 0361 3484-260.





**18** **TITELTHEMA**  
Was ändert sich 2021? Neues Jahr, neue Regeln!

© istockphoto.com

**09** **AKTUELL**  
Sie haben gewählt!  
Ihre Mitglieder der neuen  
IHK-Vollversammlung

**31** **PRAXIS**  
Änderungen zum  
Jahreswechsel



**24** **TITELTHEMA**  
Unternehmer mit  
Blick in die Zukunft  
„Ich will keine  
Staatshilfen, sondern  
Rückenschmerzen und  
wunde Füße!“



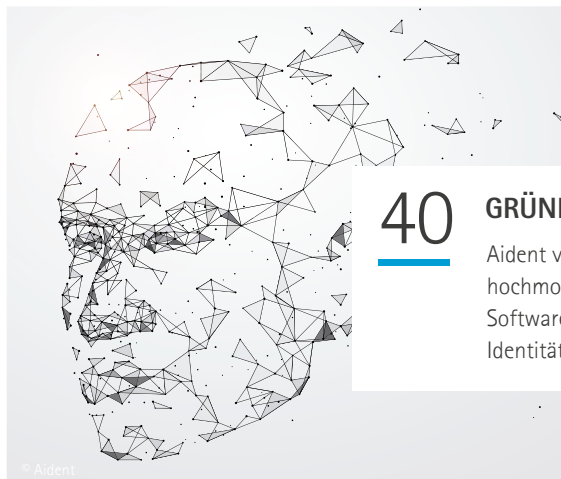
© istockphoto.com

**45** **RATGEBER**  
Neuregelung der  
steuerlichen Förderung  
der Elektromobilität



© istockphoto.com

**40** **GRÜNDERSTORY**  
Aident vertreibt  
hochmoderne  
Software zum  
Identitätsmanagement



© Aident



- 03 KOMMENTIERT**  
Die Selbstverwaltung der Wirtschaft funktioniert
- 06 KONJUNKTUR**  
Negative Folgen für die Wirtschaft durch Wellenbrecher-Lockdown
- 09 AKTUELLES**  
Sie haben gewählt! Das sind die Interessenvertreter Ihrer Region  
17 IHK-Netzwerk Mittelstand im Gespräch mit dem Bildungsminister  
Das IHK-Magazin wird digital!
- 18 TITELTHEMA**  
2021 – Neues Jahr, neue Regeln! Was ändert sich?  
20 2020 hinterlässt tiefe Spuren  
21 Besinnliche und hoffnungsvolle Weihnachten!  
22 Unsere Unterstützung zur Bewältigung der Corona-Krise bleibt Ihnen gewiss!  
24 Wie wird das Jahr 2021?  
26 2021 was ändert sich?
- 30 PRAXIS**  
Erhöhte Wertgrenzen bei der Teilnahme an öffentlichen Ausschreibungen  
31 Brexit: Änderungen zum Jahreswechsel bei Warenlieferungen mit dem Vereinigten Königreich  
32 Erleichterter Warenverkauf im EU-Binnenmarkt  
33 eTranslation, eDelivery, eSignature  
34 Spezialthema zur IT-Sicherheit  
35 Brennstoffemissions-handelsgesetz  
36 Hand in Hand for International Talents
- 38 REGIONAL**  
Ausgewählte Termine aus dem Veranstaltungskalender  
40 Gründerstory: Aident - Digitale Identitäten auf Basis modernster Technologie  
41 Attraktive Arbeitgeber in Nord-, Mittel- und Westthüringen  
42 Wir vor Ort: Zehn Monate „CUBE Store“ in Nordhausen
- 43 Erneut zahlreiche IHK-Ehrenurkunden übergeben
- 44 RATGEBER**  
Besteuerung der Privatnutzung eines betrieblichen Kfz rechtfertigt keine Minderung des Gewinns aus der Veräußerung des Fahrzeugs  
45 Steuerliche Förderung der Elektromobilität neu geregelt

### Industrie- und Handelskammer Erfurt

Herausgeber des Wirtschaftsmagazins  
Arnstädter Straße 34  
99096 Erfurt

@ info@erfurt.ihk.de

☎ 0361 3484-0

☎ 0361 3485-950



# Wach in die Zukunft.

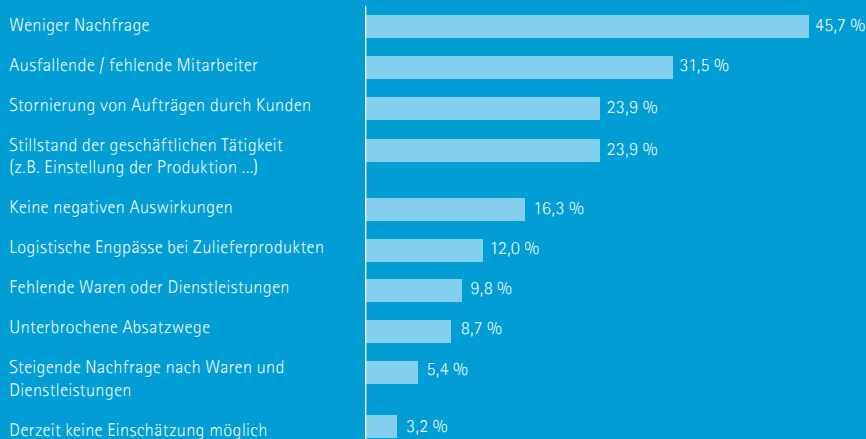
Wissen, wie man sie gestaltet.

[erfurt.ihk.de/175jahre](https://erfurt.ihk.de/175jahre)

# Negative Folgen für die Wirtschaft durch Wellenbrecher-Lockdown

Die im Sommer 2020 einsetzende konjunkturelle Erholung hat durch den „Lockdown light“ im November wieder einen Dämpfer erhalten. Das nationale und internationale Infektionsgeschehen und damit verbundene Maßnahmen zur Eindämmung der Pandemie führen erneut zu einer deutlichen Belastung der Wirtschaft. Wie die Betriebe in Nord-, Mittel- und Westthüringen ihre aktuelle Lage einschätzen, zeigt die Auswertung einer Blitzumfrage der Industrie- und Handelskammer Erfurt Ende November 2020 unter rund 380 Unternehmen.

## WIE WIRKT SICH DIE CORONA-PANDEMIE AKTUELL AUF DIE GESCHÄFTE IHRES UNTERNEHMENS AUS?



## GERINGE NACHFRAGE BESTIMMT GESCHÄFTSLAGE

Nachfrageprobleme, ausgefallene Mitarbeiter und die Stornierung von Aufträgen sind derzeit die häufigsten Auswirkungen der Corona-Pandemie auf die regionalen Unternehmen. Fast jede zweite Firma berichtet von einer weiterhin geringen Nachfrage. Schwerwiegend sind die Folgen, wo der Betrieb aktuell wieder komplett oder in weiten Teilen stillsteht. Bei 32 Prozent der Befragten wird die Geschäftslage durch fehlende Mitarbeiter negativ beeinflusst. Momentan weiß kein Betrieb, ob er selbst oder wichtige Zulieferer die Produktion in nächster Zeit drosseln oder gar einstellen müssen, weil Beschäftigte infiziert wurden. Fast ein Viertel der Unternehmen beklagt die Stornierung von Aufträgen.

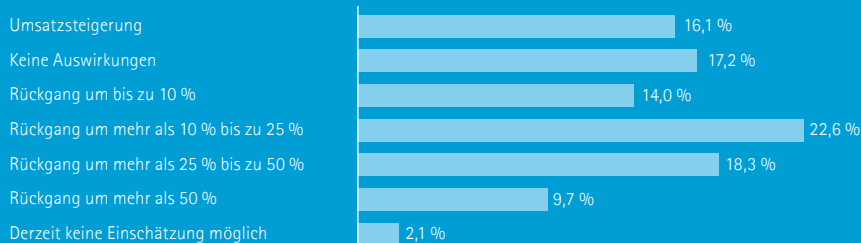
## UMSATZENTWICKLUNG DEUTLICH GEBREMST

Zwei von drei Unternehmen erwarten für das laufende Jahr einen Umsatzrückgang. Jeder

Zehnte rechnet sogar mit Einbußen von mehr als 50 Prozent. Für viele der betroffenen Unternehmen und Selbstständigen war der erste Lockdown schon mit erheblichen Folgen verbunden.

Trotz erster Erholungstendenzen konnte sich der konsumnahe Sektor aber über den Sommer nicht vollständig erholen. Es ist davon

## WIE WIRD SICH IHR GESAMTUMSATZ IM JAHR 2020 IM VERGLEICH ZU 2019 ENTWICKELN?



auszugehen, dass einige Geschäftsmodelle die Pandemie nicht überstehen werden. **So sehen sich fünf Prozent der Befragten von einer Insolvenz bedroht.**

## FINANZEN VON EIGENKAPITALRÜCKGANG UND LIQUIDITÄTSENGPÄSSEN GEPRÄGT

Von akuten Liquiditätsengpässen berichtet knapp jeder vierte Unternehmer. Die rückläufigen Einnahmen belasten auch die Eigenkapitalsituation der Firmen. 42 Prozent verzeichnen einen Rückgang des Eigenkapitals. Vielfach kommen die Betriebe um Einsparmaßnahmen nicht herum. **Fast die Hälfte der Befragten plant deshalb, Investitionen zu verschieben oder ganz zu streichen.**

## HANDLUNGSBEDARF BEI BÜROKRATIE UND DIGITALISIERUNG SIGNALISIERT

Dringenden Handlungsbedarf sieht die Mehrheit der Unternehmen beim Bürokratieabbau. Am zweithäufigsten wird das Vorantreiben der Digitalisierung genannt. In zu vielen Bereichen gibt es noch erhebliche Potenziale, die nicht genutzt werden.

Exemplarisch dafür sind die öffentlichen Verwaltungen und die Schulen. Hier ist es in den vergangenen sechs Monaten kaum gelungen, die Digitalisierung voranzubringen.

# Tagungen und Konferenzen trotz Corona realisieren

Seit über 15 Jahren ist Visiotec Mediensysteme GmbH Ihr zuverlässiger Partner im Bereich der Veranstaltungstechnik. Mit unseren langjährigen Erfahrungen und unserer top aktuellen Ton-, Bildmischer- und Kameratechnik sorgen wir für überzeugende Ergebnisse.

Viele Veranstaltungen sind aufgrund der Corona Pandemie derzeit nicht möglich, aber teilweise unverzichtbar bzw. vorgeschrieben wie beispielsweise Antragsitzungen, Betriebsversammlungen und Mitgliederversammlungen. Daraufhin haben wir eine Lösung entwickelt, um Ihre Kunden, Mitarbeiter und Geschäftspartner trotzdem informieren zu können. Mit unserem mobilen Filmstudio können wir Ihre Veranstaltungen von jedem Ort übertragen. Das Studio wird von uns komplett, inkl. der benötigten Technik, Mobiliar und Zubehör konzipiert und geliefert und kann an Ihre Wünsche und Anforderungen angepasst werden.

Weiterhin haben Sie auch die Möglichkeit bei uns im Studio ihr Event abzuhalten, welches entweder live oder als Aufzeichnung gesendet werden kann. Die Teilnehmer können aktiv, zum Beispiel durch Abstimmungen, Chats oder direkt als Videokonferenzteilnehmer interagieren.

Auch eine Mischung aus Präsenz- und Streamingteilnehmern (Hybridveranstaltung) ist möglich, somit können beispielsweise Mitarbeiter aus dem Homeoffice einer Präsenzveranstaltung mit begrenzter Teilnehmerzahl beiwohnen.

Eine Anbindung an unterschiedliche Videokonferenzsysteme wie Skype, MS Teams oder Zoom erweitert die Transportwege zu Ihren Kunden, Mitarbeitern und Geschäftspartnern. Auch eine simultane Integration von Dolmetschern ist möglich. Unsere flexible Planung lässt unterschiedliche „Kanäle“ verschmelzen und somit die bestmögliche Reichweite erzielen.

Lassen Sie sich gern von uns beraten.

## Kontakt/Info

Visiotec Mediensysteme GmbH, Fischmarktstraße 6  
98630 Römhild OT Milz, Tel.: 036948/12013  
E-Mail: [info@visio-tec.com](mailto:info@visio-tec.com), [www.visio-tec.com](http://www.visio-tec.com)



- ▶ TAGUNGEN UND KONFERENZEN
- ▶ GALA UND FIRMENJUBILÄUM
- ▶ PRODUKTPRÄSENTATIONEN
- ▶ STREAMINGLÖSUNGEN FÜR LIVE-EVENTS
- ▶ MESSE- UND STANDDESIGN
- ▶ MESSEBAU



- ▶ MEDIEN-TECHNIK
- ▶ VIDEOKONFERENZ-LÖSUNGEN
- ▶ HOME-OFFICE-LÖSUNGEN
- ▶ TECHNISCHE AUSSTATTUNG VON TAGUNGSRÄUMEN
- ▶ SICHERHEITS- UND ÜBERWACHUNGSTECHNIK
- ▶ LED-AUSSENWERBUNG

Visiotec Mediensysteme GmbH  
Fischmarktstraße 6  
98630 Römhild OT Milz

Tel.: 036948/12013  
E-Mail: [info@visio-tec.com](mailto:info@visio-tec.com)

**VISIO**TEC  
[www.visio-tec.com](http://www.visio-tec.com)



Von Profis für Profis.



## Unternehmensvorstellung

CarUnion gehört mit 23 Standorten, wovon sich 9 in Thüringen befinden, zu einer der größten Renault und Dacia Vertragshändler Deutschlands. Neben diesen beiden Marken zählen auch die Modelle von Kia, Mitsubishi, Seat, Nissan und seit Anfang dieses Jahres auch Jeep zum Portfolio der CarUnion.

## Leistungsspektrum

Seit der Firmengründung im Jahr 1923 durch Eduard Hess befindet sich das als Fuhrunternehmen gegründete Unternehmen in der dritten Generation. Standorte finden sich in Bad Salzungen, Meiningen, Hildburghausen, Schmalkalden, Suhl, Eisenach, Zella-Mehlis, Gotha und Jena. Tagtäglich sorgen die Mitarbeiter in verschiedenen Arbeitsbereichen dafür, dass ihre Kunden im Alltag flexibel, schnell und sorgenfrei an ihr Ziel kommen. Daran hat auch Corona nichts geändert.

Das digitale und kontaktlose Angebot reicht von einem Online-Shop, über den mehr als 1.700 sofort verfügbare Bestandsfahrzeuge und passendes Fahrzeugzubehör geordert werden können, bis hin zu der Möglichkeit die Buchung von Werkstattterminen kontaktlos über CarUnion.de abzuwickeln. Schnell, einfach und sicher.

CarUnion steht für kompetente Beratung: vor, während und nach dem Autokauf. Neben zahlreichen Fahrzeug- und Serviceangeboten und vielfältigen Finanzdienstleistungen rund ums Auto, gehört auch der qualifizierte Geschäftskundenservice zum Leistungsangebot der CarUnion.

## Von Profis für Profis.

Für Geschäfts- und Gewerbekunden bietet CarUnion einen großen Fahrzeugbestand unterschiedlichster Marken mit attraktiven und maßgeschneiderten Angeboten, exklusiven Service und professioneller Beratung. Vom (Elektro-) Kleinstwagen bis zum (Elektro-) Nutzfahrzeug. Mit CarUnion bleiben Sie effizient mobil im Business. Profitieren Sie zum Beispiel mit dem Renault Captur Plug-in Hybrid von der Dienstwagenbesteuerung in Höhe von 0,5 % vom Bruttolistenpreis. Mit den vollelektrischen Modellen, wie zum Beispiel dem Renault Zoe oder dem Nissan Leaf sinkt die Besteuerung der privaten Fahrzeugnutzung auf 0,25 %.

Unter der Marke Renault Pro+ finden Firmenkunden eine Vielzahl von Fahrzeug- und Serviceangeboten für Renault Business PKW und leichte Nutzfahrzeuge. Die passende Lösung für Ihren individuellen Bedarf. Egal ob Freiberufler, der Fuhrpark für größere Unternehmen oder flexible Nutzfahrzeuge für den betrieblichen Einsatz. CarUnion bietet Ihnen die passende Mobilitätslösung.

Die speziell geschulten Verkäufer unterstützen bei der Wahl der richtigen Fahrzeuge und stehen im gesamten Verkaufs- und Kundendienstprozess beratend zur Seite. Somit können Sie sich auf das konzentrieren, was wirklich wichtig ist: Ihre Geschäfte.

Jetzt einsteigen – mit CarUnion sicher von Auftrag zu Auftrag.

Auch an den Nachwuchs wird gedacht. Jedes Jahr bildet CarUnion in verschiedenen handwerklichen und kaufmännischen Berufsbildern aus. Einen besonderen Wert wird auf eine umfassende Ausbildung gelegt, in der die Auszubildenden alle Bereiche des Unternehmens durchlaufen und so lernen, über den Tellerrand hinaus zu schauen.

## CarUnion Standorte in Thüringen:

- CarUnion Hess Bad Salzungen | Kaltenborner Str. 73 | Tel.: 03695 698888 | Renault, Dacia, Nissan
- CarUnion Hess Schmalkalden | Hauptstr. 115 | Tel.: 03683 69960 | Renault, Dacia
- CarUnion Hess Hildburghausen | Schleusinger Str. 85 | Tel.: 03685 79990 | Renault, Dacia, Nissan
- CarUnion Hess Meiningen | Berkeser Str. 20 | Tel.: 03693 44550 | Renault, Dacia, Nissan
- CarUnion Hess Suhl | Pfütschbergstr. 7 | Tel.: 03681 39390 | Renault, Dacia, Jeep
- CarUnion Steinhardt Eisenach | Am Alten See 3 | Tel.: 03691 82220 | Renault, Dacia
- CarUnion ALV Gotha | Cyrusstr. 20 | Tel.: 03621 71010 | Nissan, Mitsubishi
- CarUnion Primus Zella-Mehlis | Industriestr. 17 | Tel.: 03682 89660 | Kia, Seat
- CarUnion ALV Jena | Unterdorfstr. 25 | Tel.: 03641 396666 | Nissan

# Sie haben gewählt! Das sind die Interessenvertreter Ihrer Region

Vom 26. Oktober bis 26. November 2020 fand die Wahl der IHK-Vollversammlung für die Legislaturperiode 2021 bis 2025 statt.

Unter den neuen 78 Mitgliedern des höchsten Kammergremiums, der IHK-Vollversammlung, sind Vertreter aller Branchen aus Nord-, Mittel- und Westthüringen aktiv. Sie repräsentieren die wirtschaftliche und unternehmerische Vielfalt der Region. Fast die Hälfte der Personen wurde neu in die IHK-Vollversammlung gewählt.

Mit 23 Frauen im Gremium ist der Anteil der weiblichen Vollversammlungsmitglieder erfreulicherweise auf 30 Prozent gestiegen. Bereits im Januar wird die neu gewählte Vollversammlung

zu ihrer konstituierenden Sitzung zusammenkommen, um ein Präsidium sowie einen Präsidenten oder eine Präsidentin zu wählen. Erste Aufgabe des Gremiums wird die Erarbeitung eines Strategiepapiers sein, welches die Grundlage für die inhaltliche Ausrichtung in den kommenden fünf Jahren und Grundlage für wirtschaftspolitische Positionen sein wird. Thema ist auch die Neubesetzung der Ausschüsse. Zu den weiteren Aufgaben der IHK-Vollversammlung gehört die Entscheidung über den Haushalt, die Höhe der Beiträge und deren Ver-

wendung. Die Mitglieder bestimmen über die Richtlinien der Kammerarbeit und grundsätzliche Fragen beispielsweise zur Satzung und Gebührenordnung. Die Unternehmer konzentrieren sich auf die wichtigen Herausforderungen für die Wirtschaft und Region. Im Mittelpunkt steht die Frage, wie die Wirtschaft möglichst schnell aus der Corona-Krise kommt. Vielen Dank an alle Unternehmer, die ihr Selbstbestimmungsrecht in Anspruch genommen und mit ihrer Wahl die Interessenvertreter ihrer Branche in das Parlament der Wirtschaft gewählt haben!

Nach Auszählung der fristgemäß eingegangenen Stimmen hat der Wahlausschuss in seiner Sitzung am 30. November 2020 das Wahlergebnis festgestellt. Folgende Bewerberinnen und Bewerber wurden in die Vollversammlung gewählt:

## Wahlgruppe I. Verarbeitendes Gewerbe

### Wahlbezirk 1

Landkreis Eichsfeld,  
Unstrut-Hainich-Kreis

4 Sitze



**Silvio Bomberg**

📅 21.05.1979  
👤 Geschäftsführer

**MÖVE Fahrzeugsitze GmbH**  
Gustav-Walter-Straße 5  
99974 Mühlhausen



**Eberhard Breitenbach**

📅 26.12.1956  
👤 Geschäftsführer

**Eichsfelder Stahlbau GmbH**  
Gewerbegebiet  
Heuthener Straße 2  
37308 Geisleden



**Steffen Hildebrandt**

📅 07.07.1969  
👤 Geschäftsführer

**Eichsfelder Technik eitech GmbH**  
Industriestraße 1  
37308 Pfaffschwende



**Marcel Kaufhold**

📅 19.05.1988  
👤 Geschäftsführer

**Pulveris Oberflächen-technik GmbH**  
Zaunröder Straße 3a  
99976 Dünwald

### Wahlbezirk 2

Landkreis Nordhausen,  
Kyffhäuserkreis

3 Sitze



**Robert Becke**

📅 14.04.1958  
👤 Prokurist

**Nordbrand Nordhausen GmbH**  
Bahnhofstraße 25  
99734 Nordhausen



**Torsten Buchwald**

📅 21.11.1976  
👤 Geschäftsführer

**AHN Biotechnologie GmbH**  
Uthleber Weg 14  
99734 Nordhausen



**André Ponndorf**

📅 07.06.1975  
👤 Geschäftsführer

**SCHACHTBAU NORDHAUSEN GmbH**  
Industrieweg 2a  
99734 Nordhausen

## Wahlbezirk 3

Landkreis Sömmerda,  
Landkreis Weimarer  
Land, kreisfreie Stadt  
Weimar

3 Sitze



**Gerd  
Jüttner**

✦ 23.04.1957  
👤 Geschäftsführer

**JKB Jüttner Ladenbau GmbH**  
Weimarische Straße 21  
99444 Blankenhain



**Kerstin  
Schreiber**

✦ 04.01.1976  
👤 Vorstand

**Funkwerk AG**  
Im Funkwerk 5  
99625 Kölleda



**Dr. Michael  
Weber**

✦ 17.10.1968  
👤 Geschäftsführer

**Desay SV Automotive  
Europa GmbH**  
In der Buttergrube 3-7  
99428 Weimar

## Wahlbezirk 4

Landkreis Gotha,  
kreisfreie Stadt Erfurt

5 Sitze



**Roland  
Beil**

✦ 10.12.1970  
👤 Geschäftsführer

**Schuster Kunststofftechnik  
GmbH**  
Lauchaer Höhe 13  
99880 Waltershausen



**Steffen  
Fischer**

✦ 25.05.1965  
👤 Geschäftsführer

**Erfurter Ölmühle Werner  
Fischer GmbH**  
Heilige Grabesmühlgasse 1  
99084 Erfurt



**Sven  
Kirchner**

✦ 04.05.1977  
👤 Geschäftsführer

**MKT Moderne Kunststoff-Technik  
Gebrüder Eschbach GmbH**  
Herrenhöfer Landstraße 2  
99885 Ohrdruf



**Ralf-Peter  
Kroschel**

✦ 26.06.1965  
👤 Geschäftsführer

**IWB Industrietechnik GmbH**  
Langenscheidtstraße 7  
99867 Gotha



**Sabine  
Voigt**

✦ 06.02.1975  
👤 Prokuristin

**Voigt electronic GmbH**  
Bergrat-Voigt-Straße 13  
99087 Erfurt

## Wahlbezirk 5

Wartburgkreis,  
kreisfreie Stadt Eisenach

3 Sitze



**Klaus Peter  
Abel**

✦ 14.02.1970  
👤 Geschäftsführer

**Abel Metallsysteme GmbH  
& Co KG**  
Industriestraße 1-5  
36419 Geisa



**Mathias  
Hasecke**

✦ 18.11.1960  
👤 Inhaber

**Ha-Beck, Erodier-, Laser- und  
Fertigungstechnik Inhaber  
Mathias Hasecke e.K.,**  
Burlaer Straße 1  
99820 Hörselberg-Hainich



**Tobias  
Rutenbeck**

✦ 13.01.1978  
👤 Geschäftsführer

**FMT Produktions- GmbH  
und Co. KG**  
Im Meilesfeld 5  
99834 Gerstungen



Sie haben gewählt.



## Wahlgruppe II. Bau

### Wahlbezirk 7

Landkreis Eichsfeld,  
Unstrut-Hainich-Kreis,  
Landkreis Nordhausen,  
Kyffhäuserkreis,  
Landkreis Sömmerda,  
Landkreis Weimarer  
Land, kreisfreie Stadt  
Weimar

3 Sitze



#### Robert Böhm

✳ 09.08.1972  
👤 Geschäftsführer

**Universal Bau GmbH**  
Felchtaer Landstraße 1  
99974 Mühlhausen



#### Colette Boos-John

✳ 03.09.1969  
👤 Geschäftsführerin

**Bauer Bauunternehmen GmbH**  
In der Aue 2  
99189 Walschleben



#### Jürgen Werner

✳ 27.06.1962  
👤 Geschäftsführer

**Heinz Werner GmbH Aschara**  
Am Ballstädter Stieg 1  
99947 Bad Langensalza

### Wahlbezirk 8

Landkreis Gotha,  
kreisfreie Stadt Erfurt,  
Wartburgkreis,  
kreisfreie Stadt Eisenach

3 Sitze



#### Jörg Müller

✳ 12.04.1969  
👤 Geschäftsführer

**Schroeder Bau  
Eisenach GmbH**  
Altstadtstraße 42  
99817 Eisenach



#### Marco Penndorf

✳ 30.10.1977  
👤 Geschäftsführer

**Penndorfbau GmbH**  
Am Plänchen 3  
99091 Erfurt



#### Andreas Präger

✳ 28.05.1966  
👤 Geschäftsführer

**Rohde Tief-, Straßen-  
und Gleisbau GmbH**  
Mühlweg 35  
99091 Erfurt

## Wahlgruppe III. Energie/Wasser/Abwasser/Abfallentsorgung

### Wahlbezirk 6

Kammerbezirk

3 Sitze



#### Mario Laufer

✳ 09.03.1968  
👤 Geschäftsführer

**Energieversorgung  
Nordhausen GmbH**  
Straße der Genossenschaften 93  
99734 Nordhausen



#### Franziska Teichmüller

✳ 02.09.1979  
👤 Geschäftsführerin

**RPD-Recycling Park  
Dorndorf GmbH**  
Friedrich-Engels-Straße 20  
OT Kieselbach  
36460 Krayenberggemeinde



#### Peter Zaiß

✳ 08.10.1964  
👤 Geschäftsführer

**ThüWa ThüringenWasser  
GmbH**  
Magdeburger Allee 34  
99086 Erfurt

## Wahlgruppe IV. Großhandel

### Wahlbezirk 6

Kammerbezirk

3 Sitze



#### Jürgen Ulrich Schlegel

✳ 18.09.1970  
👤 Inhaber

Dämmstoffhandel Nordhausen  
Ulrich Schlegel e. Kfm.  
Arnoldstraße 11-14a  
99734 Nordhausen



#### Thomas Seifert

✳ 27.04.1969  
👤 Prokurist

Kirchner Gabelstapler GmbH  
Tonnaer Straße 27  
99947 Bad Langensalza



#### Jasmin Windisch

✳ 18.04.1990  
👤 Geschäftsführerin

Love Rose Cosmetics  
GmbH & Co. KG  
Gleichenstraße 47  
99867 Gotha

## Wahlgruppe V. Einzelhandel

### Wahlbezirk 1

Landkreis Eichsfeld,  
Unstrut-Hainich-Kreis

2 Sitze



#### André Schneider

✳ 30.09.1976  
👤 Inhaber

André Schneider e. K.  
EDEKA Markt  
Straße der Einheit 66  
37318 Uder



#### Janett Scholl

✳ 29.05.1988  
👤 Inhaberin

Janett Scholl  
ARAL Tankstelle  
Langensalzaer Landstraße 51  
99974 Mühlhausen

### Wahlbezirk 2

Landkreis Nordhausen,  
Kyffhäuserkreis

1 Sitz



#### Ronny Pöttsch

✳ 16.06.1965  
👤 Gesellschafter

SpoWa Ronny und Babett  
Pöttsch OHG  
Anger 20  
06567 Bad Frankenhausen

### Wahlbezirk 3

Landkreis Sömmerda,  
Landkreis Weimarer  
Land, kreisfreie Stadt  
Weimar

2 Sitze



#### Anja Kupfer

✳ 26.04.1977  
👤 Geschäftsführerin

Jutta Kupfer  
„Maschenchic“ GmbH  
Marktstraße 8  
99610 Sömmerda



#### Annette Projahn

✳ 08.08.1959  
👤 Geschäftsführerin

Modepassage am Markt  
GmbH & Co. KG  
Markt 5  
99423 Weimar

### Wahlbezirk 4

Landkreis Gotha,  
kreisfreie Stadt Erfurt

3 Sitze



#### Peter Peterknecht

✳ 15.10.1967  
👤 Geschäftsführer

Buchhandlung Peterknecht  
Beteiligungsgesellschaft  
mbH & Co. KG  
Anger 28  
99084 Erfurt



**Anja Scheinpflug**

✦ 10.02.1980  
👤 Inhaberin

Anja Scheinpflug Kauflust  
Erfurt Modegeschäft  
Marktstraße 3  
99084 Erfurt



**Christoph Schreckenberg**

✦ 19.08.1965  
👤 Geschäftsleiter

Schuhhaus Zumnorde Zweig-  
niederlassung der Schuhhaus  
Hch. Zumnorde GmbH & o. KG  
Anger 51  
99084 Erfurt

## Wahlbezirk 5

Wartburgkreis,  
kreisfreie Stadt Eisenach

2 Sitze



**Sascha Schorr**

✦ 24.12.1969  
👤 Geschäftsführer

Autohaus Schorr GmbH  
Wilhelm-Rinkens-Straße 1  
99817 Eisenach



**Juliane Weise**

✦ 16.03.1979  
👤 Inhaberin

Juliane Weise Lifestyle und  
Geschenke Weise  
Ratsstraße 13  
36433 Bad Salzungen

## Wahlgruppe VI. Verkehr

### Wahlbezirk 7

Landkreis Eichsfeld,  
Unstrut-Hainich-Kreis,  
Landkreis Nordhausen,  
Kyffhäuserkreis,  
Landkreis Sömmerda,  
Landkreis Weimarer  
Land, kreisfreie Stadt  
Weimar

3 Sitze



**Gerd Haßkerl**

✦ 11.07.1970  
👤 Geschäftsführer

Regionalbus-Gesellschaft  
Unstrut-Hainich- und  
Kyffhäuserkreis mbH  
Bonatstraße 50,  
99974 Mühlhausen



**Marc Leineweber**

✦ 28.06.1976  
👤 Geschäftsführer

Leineweber GmbH Handel und  
Transport für den Bau  
Hausener Weg 23  
37339 Leinefelde-Worbis



**Carmen Licht**

✦ 17.01.1966  
👤 Inhaberin

Transporte Carmen Licht  
Bernhardstraße 13  
99448 Kranichfeld

### Wahlbezirk 8

Landkreis Gotha,  
kreisfreie Stadt Erfurt,  
Wartburgkreis,  
kreisfreie Stadt Eisenach

2 Sitze



**Matthias Schlamann**

✦ 10.06.1962  
👤 Geschäftsführer

Universal Transport  
Spedition GmbH  
Gleichenstraße 41  
99867 Gotha



**Christoph Schuchert**

✦ 12.06.1949  
👤 Geschäftsführer

Spedition und Umzüge Gebr.  
Rost GmbH & Co. KG  
Carl-Rost-Straße 1  
36404 Vacha



## Wahlgruppe VII. Gastronomie/Fremdenverkehr

### Wahlbezirk 1

Landkreis Eichsfeld,  
Unstrut-Hainich-Kreis

1 Sitz



#### Andre Schäfer

✳ 29.03.1977  
👤 Inhaber

Andre Schäfer Gasthaus  
„Zur Stadt Berlin“  
& FABRIK  
Untertor 1  
37339 Leinefelde-Worbis

### Wahlbezirk 2

Landkreis Nordhausen,  
Kyffhäuserkreis

1 Sitz



#### Kai-Uwe Liebig

✳ 31.05.1963  
👤 Gesellschafter

Ziegenalm Sophienhof Kerstin  
Liebig & Kai-Uwe Liebig GbR  
Sophienhof 26  
99768 Harztor

### Wahlbezirk 3

Landkreis Sömmerda,  
Landkreis Weimarer  
Land, kreisfreie Stadt  
Weimar

1 Sitz



#### Claudia Wießner

✳ 02.04.1975  
👤 Geschäftsführerin

Amalienhof Betriebsgesell-  
schaft mbH  
Amalienstraße 2  
99423 Weimar

### Wahlbezirk 4

Landkreis Gotha,  
kreisfreie Stadt Erfurt

1 Sitz



#### Olaf Seibicke

✳ 14.03.1972  
👤 Direktor

Der Lindenhof, Konferenz-  
und Seminarhotel,  
Lange- Lührmann Gotha OHG  
Schöne Aussicht 5  
99867 Gotha

### Wahlbezirk 5

Wartburgkreis, kreisfreie  
Stadt Eisenach

1 Sitz



#### Annette Krumrey

✳ 28.03.1974  
👤 Direktorin

Vienna House  
Eisenach GmbH  
Karlsplatz 11  
99817 Eisenach



Sie haben gewählt.

## Wahlgruppe VIII. Banken/Versicherungen

### Wahlbezirk 6

Kammerbezirk

5 Sitze



#### Dieter Bauhaus

✦ 15.12.1953  
 👤 Vorstandsvorsitzender

Sparkasse Mittelthüringen  
 Anger 25/26  
 99084 Erfurt



#### Joachim Groß

✦ 26.09.1958  
 👤 Landesgeschäftsstellenleiter

Debeka Lebensversicherungs-  
 verein auf Gegenseitigkeit  
 Arnstädter Straße 26  
 99096 Erfurt



#### Jürgen Hackethal

✦ 29.09.1971  
 👤 Vorstandsvorsitzender

Raiffeisenbank Gotha eG  
 Gartenstraße 19  
 99867 Gotha



#### Dr. Christina Klee

✦ 15.10.1979  
 👤 Vorstand

Erfurter Bank eG  
 Meister-Eckehart-Straße 3  
 99084 Erfurt

## Wahlgruppe IX. Sonstige Dienstleistungen



#### Martin Wagner

✦ 19.10.1965  
 👤 Vorstandsvorsitzender

VR Bank Weimar eG  
 Dingelstedtstraße 2  
 99423 Weimar

### Wahlbezirk 1

Landkreis Eichsfeld,  
 Unstrut-Hainich-Kreis

3 Sitze



#### Henrik Bier

✦ 19.12.1978  
 👤 Geschäftsführer

Waschbär GmbH  
 Lassallestraße 15-16  
 99974 Mühlhausen



#### Elmar Dräger

✦ 08.10.1964  
 👤 Geschäftsführer

geotechnik  
 heiligenstadt gmbh  
 Aegidienstraße 14  
 37308 Heilbad Heiligenstadt



#### Jenny Körber

✦ 28.12.1976  
 👤 Geschäftsführerin

MüCom Systeme GmbH  
 Trefffurter Weg 29  
 99974 Mühlhausen

### Wahlbezirk 2

Landkreis Nordhausen,  
 Kyffhäuserkreis

3 Sitze



#### Tobias Bätzoldt

✦ 08.10.1984  
 👤 Geschäftsführer

Bätzoldt's Garten- und  
 Landschaftsbau GmbH  
 Rudolf-Breitscheid-Straße 4  
 06567 Bad Frankenhausen



#### Norbert Grahl

✦ 20.11.1959  
 👤 Geschäftsführer

Kopier- und Drucksysteme  
 KDS GmbH  
 Straße der Einheit 69  
 99734 Nordhausen



#### Kurt Vollmerhausen

✦ 26.10.1960  
 👤 Geschäftsführer

FIB Team für FortbildungInfor-  
 mation und Beratung GmbH  
 Herreder Straße 2a  
 99734 Nordhausen



Sie haben gewählt.

## Wahlbezirk 3

Landkreis Sömmerda,  
Landkreis Weimarer  
Land, kreisfreie Stadt  
Weimar

5 Sitze



**Christian  
Berthold**

✦ 02.04.1978  
👤 Geschäftsführer

Antenne Thüringen  
GmbH & Co. KG  
Schwanseestraße 143  
99427 Weimar



**Anne  
Hartung**

✦ 10.04.1978  
👤 Geschäftsführerin

Hartung & Ludwig Architektur-  
und Planungsgesellschaft mbH  
Steubenstraße 31  
99423 Weimar



**Katrin  
Katzung**

✦ 23.04.1966  
👤 Geschäftsführerin

Ingenieurbüro  
Katzung GmbH  
Belvederer Allee 12  
99425 Weimar



**Ulrike  
Köppel**

✦ 14.03.1968  
👤 Geschäftsführerin

weimar GmbH Gesellschaft für  
Wirtschaftsförderung, Kon-  
gress- und Tourismusservice  
UNESCO-Platz 1  
99423 Weimar



**Janine  
Vettermann**

✦ 16.04.1974  
👤 Geschäftsführerin

Ingenieurbüro  
Dr. Vettermann GmbH  
Berkaer Straße 1  
99425 Weimar

## Wahlbezirk 4

Landkreis Gotha,  
kreisfreie Stadt Erfurt

9 Sitze



**Frank  
Belkner**

✦ 27.09.1967  
👤 Geschäftsführer

ERFURT Bildungszentrum  
gGmbH  
Schwerborner Straße 35  
99086 Erfurt



**Martin  
Deutschmann**

✦ 04.12.1976  
👤 Geschäftsführer

HKL Ingenieurgesellschaft  
mbH  
Erfurter Landstraße 9/10  
99095 Erfurt



**Dirk  
Ellinger**

✦ 26.08.1965  
👤 Geschäftsführer

HOGA Gastgewerbe  
Service GmbH  
Witterdaer Weg 3  
99092 Erfurt



**Christoph  
Gösel**

✦ 03.09.1973  
👤 Geschäftsführer

KulTourStadt Gotha GmbH  
Brühl 4  
99867 Gotha



**Constanze  
Kreuser**

✦ 16.03.1965  
👤 Geschäftsführerin

RAM Regio Ausstellungs  
GmbH  
Cyriakstraße 27a  
99094 Erfurt



**Mario  
Leinhos**

✦ 27.03.1974  
👤 Geschäftsführer

erf24 touristic  
services GmbH  
Gustav-Weißkopf-Straße 3-7  
99092 Erfurt



**Prof. Dr. Thomas  
Ortlepp**

✦ 20.12.1972  
👤 Geschäftsführer

CiS Forschungsinstitut für  
Mikrosensorik GmbH  
Konrad-Zuse-Straße 14  
99099 Erfurt



**Ninette  
Pett**

✦ 02.08.1982  
👤 Geschäftsführerin

Pett PR Gesellschaft für Unter-  
nehmenskommunikation mbH &  
Co. KG,  
Hochheimer Weg 1a, 99689 Nesselatal



**Milen  
Volkmar**

✦ 16.08.1990  
👤 Geschäftsführerin

Q-SOFT GmbH  
Heinrich-Credner-Straße 5  
99087 Erfurt

## Wahlbezirk 5

Wartburgkreis,  
kreisfreie Stadt Eisenach

3 Sitze



**Frank  
Bode**

✦ 21.03.1964  
👤 Geschäftsführer

Werbeagentur  
Frank Bode GmbH  
Mariental 12  
99817 Eisenach



**Joachim  
Gummert**

✦ 17.04.1961  
👤 Geschäftsführer

Gründer- und Innovations-  
zentrum Stedtfeld GmbH  
Am Goldberg 2  
99817 Eisenach



**Dr. Anne  
Röthig**

✦ 18.12.1979  
👤 Prokuristin

Ziola GmbH  
Mariental 28  
99817 Eisenach



# IHK-Netzwerk Mittelstand im Gespräch mit dem Bildungsminister

Der Austausch zur Digitalisierung im Rahmen der Unterrichtsgestaltung und -durchführung an den Thüringer Schulen, Berufsschulen und Bildungseinrichtungen stand ebenso auf der Tagesordnung der Sitzung des IHK-Netzwerkes Mittelstand wie die Auswirkungen der demografischen Entwicklung im Berufsstand der

Pädagogen und die Lösungsansätze bei der schnelleren Nachbesetzung dringend benötigter Lehrkräfte. Gemeinsam mit dem Thüringer Minister für Bildung, Jugend und Sport, Helmut Holter, sprachen im Rahmen der hybriden Sitzung der Vorsitzende des Netzwerkes, Christian Lins, und die Hauptgeschäftsführerin

der Erfurter Kammer, Dr. Cornelia Haase-Lerch, gemeinsam mit den virtuell zugeschalteten Unternehmern der Region über die intensivere Zusammenarbeit zwischen Schule und Wirtschaft. Auf die zahlreichen Wortmeldungen ging der Minister pragmatisch und lösungsorientiert ein.

## Das IHK-Magazin wird digital!

Im Laufe des kommenden Jahres wird die IHK Erfurt noch digitaler: Wir stellen unser Wirtschaftsmagazin auf ein Online-Format um. Als Mitglied können Sie dann unser Magazin kostenlos digital erleben – im Büro oder unterwegs.

### WELCHE VORTEILE BRINGT DAS DIGITALE IHK-WIRTSCHAFTSMAGAZIN?

Zum einen kommen wir dem Wunsch vieler Unternehmer nach, wichtige Informationen aus unserem Wirtschaftsraum sowie Praxistipps direkt und ohne Verzögerung zu erhalten. Damit wird die Themenauswahl für Sie noch flexibler, erlebnisreicher und aktueller. Das digitale Magazin ist dann über ihren Desktop-PC oder ein mobiles Endgerät jederzeit erreichbar. Zum anderen möchten wir unserer gesellschaftlichen Verantwortung gerecht werden. Dies betrifft nicht zuletzt den umweltschonenden Umgang mit Ressourcen. Bei jährlich zwölf Ausgaben mit rund 50 Seiten pro Heft können wir so einen beachtlichen Beitrag zum Umweltschutz leisten.

### WICHTIGER HINWEIS FÜR DAS KOMMENDE JAHR

Aufgrund der Formatumstellung erscheinen im nächsten Jahr nur noch vier Print-Ausgaben, jeweils vierteljährlich – im Februar, Mai, August und November. Satzungsrelevante Bekanntmachungen werden aus diesem Grund ab Januar 2021 nicht mehr im Wirtschaftsmagazin veröffentlicht, sondern auf unserer Website [www.erfurt.ihk.de](http://www.erfurt.ihk.de) und im Bundesanzeiger. Ab 2022 stellen wir dann auf das Online-Magazin um. Melden Sie sich am besten gleich für den Newsletter an, in dem wir Sie rechtzeitig über die neue Online-Ausgabe benachrichtigen. Wir freuen uns darauf, Sie künftig noch aktueller, mobil und im neuen Design zu informieren!  
Ihr IHK-Redaktionsteam

## Bauen mit System für den Mittelstand

Schnell, wirtschaftlich und nachhaltig.

**GOLDBECK**  
**5 GRÜNDE**  
★★★★★  
jetzt zu bauen  
[goldbeck.de/5gruende](http://goldbeck.de/5gruende)





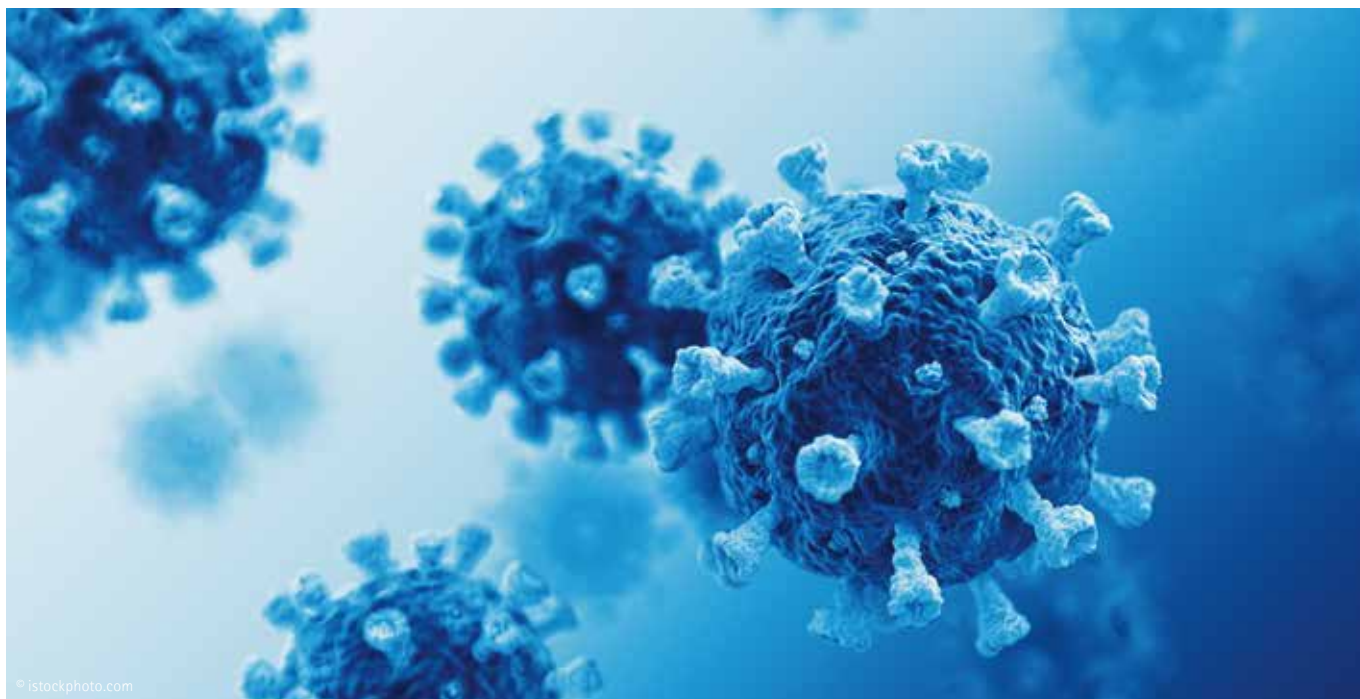
# 2021

## Neues Jahr, neue Regeln! Was ändert sich?

Auch das Jahr 2021 wird für die Unternehmen davon geprägt sein, die wirtschaftliche Krise zu überwinden oder sich in manchen Fällen sogar gänzlich neu zu finden.

Zudem bringt das neue Jahr wieder Neuregelungen und Änderungen von Gesetzen und Vorschriften. Viele davon haben direkt oder indirekt Auswirkungen auf die regionale Wirtschaft. Auf den folgenden Seiten sind die wichtigsten Änderungen bereits beschlossener oder auch geplanter unternehmensrelevanter

Gesetze, Vorschriften und Regelwerke zum Jahreswechsel kompakt zusammengefasst. Außerdem haben wir Unternehmensvertreter unterschiedlichster Branchen gefragt, mit welchen Hoffnungen sie in das neue Jahr gehen und was für sie für einen erfolgreichen Start erforderlich ist.



## 2020 hinterlässt tiefe Spuren

Die Corona-Pandemie hat seit März 2020 die Thüringer Unternehmen vor bisher ungekannte Herausforderungen gestellt. Bei knapp der Hälfte der Befragten waren Umsatz- und Ertragsrückgänge eher die Regel als die Ausnahme.

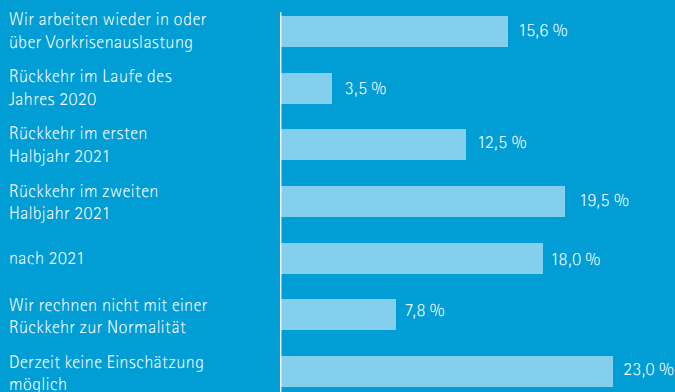
Die Corona-Pandemie führte neben unzähligen persönlichen Unwägbarkeiten und ungelösten Fragen für Arbeitgeber und Arbeitnehmer zu einer immensen wirtschaftlichen Krise. Viele Betriebe haben versucht, sich umgehend auf die neue Situation einzustellen. Und einmal mehr wurde deutlich, wie wichtig die Digitalisierung im privaten und beruflichen Umfeld ist.

Zwischen der Hoffnung auf einen Impfstoff und der Bewältigung der Pandemiefolgen wird sich die Wirtschaft auch im kommenden Jahr mit der Digitalisierung und der Suche nach Mitarbeitern beschäftigen müssen. Die Fachkräftethematik ist und bleibt eine der drängendsten unternehmerischen Herausforderungen. Zudem gilt es abzuwarten, was das Wahljahr 2021 mit sich bringt. Neben der Bundestagswahl im Herbst stehen weitere sechs Landtagswahlen – auch in Thüringen – an. Verbunden ist damit die Hoffnung auf eine stabile Bundes- und Landesregierung, die in der kommenden Legislaturperiode die richtigen Impulse für eine erfolgreiche Weiterentwicklung der regionalen Wirtschaft setzt. Im Rückblick war 2020 ein Jahr voller Unsi-

cherheiten, Sorgen und Einschränkungen. Die Folgen für die Thüringer Wirtschaft sind weiter dramatisch. Laut einer aktuellen Umfrage der IHK Erfurt erwarten rund 33 Prozent der befragten Unternehmen frühestens im Jahresverlauf 2021 eine Rückkehr zum Vorkrisenniveau. 18 Prozent sogar erst nach 2021 und fast acht Prozent rechnen nicht mit einer Rückkehr zur Normalität.

Bevor wir den Blick in die Zukunft richten und zusammenfassen, auf welche Änderungen sich die Unternehmer zum Jahreswechsel einstellen müssen, lassen wir ein schwieriges zurückliegendes Jahr Revue passieren. Auf den Seiten 22 und 23 zeigen wir auf, mit welchen Leistungen die IHK Erfurt die Unternehmen in dieser Krise unterstützt hat und welches Angebot wir auch weiterhin für Sie vorhalten werden.

### BIS WANN RECHNEN SIE MIT EINER RÜCKKEHR ZUR NORMALITÄT IHRER GESCHÄFTE?





## IHK ALS INTERESSENVERTRETER MIT KLAREN FORDERUNGEN AN DIE POLITIK

In zahlreichen Gesprächen mit der Bundes- und Landespolitik aber auch auf kommunaler Ebene nutzte die Kammer die Gelegenheit, um auf die immensen Belastungen für die Thüringer Wirtschaft hinzuweisen und wiederholte die Forderung, den Betrieben unbürokratische Hilfe zur Verfügung zu stellen.

An die Landesregierung wurde erneut appelliert, zumindest in diesem Jahr die Sonntagsöffnung freizugeben oder an wenigstens zwei Adventssonntagen zu gestatten, um so die regionalen Einzelhändler zu unterstützen. Im Rahmen eines Positionspapiers unterbreitete die Arbeitsgemeinschaft der Thüringer Industrie- und Handelskammern ein Paket mit mittel- und langfristigen Maßnahmen zum Neustart der Thüringer Wirtschaft. Auch im Rahmen der IHK-Fachausschüsse diskutierten die Mitglieder unter anderem des Handelsausschusses und des Ausschusses für Tourismus und Gastgewerbe, welche Maßnahmen zur Wiederbelebung der Innenstädte förderlich sind. Dabei wird an Bewährtem festgehalten. Das Erfolgsprodukt „Heimat shoppen“ soll ausgebaut und die Aktivitäten der Netzwerkinitiative „Innenstädte erfolgreich machen“ fortgeführt werden.

## DIE IHK ALS ERSTER ANSPRECHPARTNER

Auf Drängen der Kammerorganisation hat die Bundes- und Landespolitik schnell auf die

Herausforderungen der Pandemie reagiert und unter anderem die Corona-Soforthilfen sowie weitere Unterstützungsinstrumente für die Wirtschaft auf den Weg gebracht. Die IHK Erfurt war sehr frühzeitig in die Diskussionen eingebunden und unterstützte, teilweise sogar personell, die Thüringer Aufbaubank bei der Auszahlung der Soforthilfen im zweiten Quartal 2020.

Unter [erfurt.ihk.de/coronavirus](https://erfurt.ihk.de/coronavirus) hat die Kammer ein Infoportal eingerichtet, welches Unternehmer, Selbständige, Azubis und Weiterbildungsteilnehmer täglich aktuell über geltende Gesetze, Verordnungen und Förderprogramme informiert.

Im Rahmen einer **Telefon-Hotline** wurden in den vergangenen Monaten über 7.000 Anfragen beantwortet. Um die Wirtschaft in dieser Zeit gezielt zu begleiten und zu unterstützen, installierte die IHK Erfurt darüber hinaus ein **„Restart-Team“**. Je nach Bedarf oder Fragestellung des Unternehmers wird ein Expertenteam aus verschiedenen Fachbereichen zusammengestellt. In der ein- bis zweistündigen Impulsberatung analysieren die IHK-Berater gemeinsam mit dem Unternehmer die aktuelle Lage und geben Empfehlungen für das weitere Vorgehen.

Leider ist ein Ende der Corona-Pandemie noch nicht absehbar. Selbst unter der optimistischen Annahme, dass Anfang des kommenden Jahres

ein Impfstoff zur Verfügung steht, die Folgen der Rezession werden noch auf Monate oder Jahre hinweg die Thüringer Wirtschaft belasten. Die IHK Erfurt unterstützt und begleitet die regionalen Unternehmen auch zukünftig bei der Bewältigung dieser Herausforderungen.

Neben den bereits erwähnten Angeboten, wie der Hotline oder der persönlichen Beratung, werden verstärkt **Onlineberatungen** oder **Webinare** zu aktuellen Themen und Fragestellungen angeboten. Nutzen Sie das umfangreiche Informationsangebot und melden Sie sich beim **IHK-Newsletter** an oder beachten Sie die Veranstaltungshinweise auf unserer Homepage. Die derzeitige Schnelligkeit der gesetzlichen Regelungen fordert auch die Fachexperten der IHK Erfurt. Nutzen Sie daher die Chance, um mit uns ins Gespräch zu kommen und individuelle Lösungen zu finden.



# Besinnliche und hoffnungsvolle Weihnachten!

2020 hat viele von Ihnen, sehr geehrte Unternehmerinnen und Unternehmer, im besonderen Maße gefordert.



Dieter Bauhaus, Präsident



Dr. Cornelia Haase-Lerch, Hauptgeschäftsführerin

Das Jahr war geprägt von großen Unsicherheiten, Sorgen und Einschränkungen. Nutzen Sie die Feiertage, um durchzuatmen und die Ereignisse des letzten Jahres zu reflektieren. Wir wünschen Ihnen Zuversicht, die nötige Kraft und den unternehmerischen Mut, gemeinsam die anstehenden Herausforderungen zu bewältigen. In diesem Sinne ein schönes, vor allem aber hoffnungsvolles Weihnachtsfest, Zeit inne zu halten sowie einen guten und gesunden Start ins neue Jahr!

# Unsere Unterstützung zur Bewältigung der Corona-Krise bleibt Ihnen gewiss!

## AKTUELLE INFORMATIONEN

- Corona-Newsletter
- Corona-Homepage
- IHK-Wirtschaftsmagazin zu Corona
- Pressestatements, -interviews, -meldungen zu den Auswirkungen der Krise und Forderungen der Wirtschaft

## FÖRDERUNG / FINANZIERUNG

- Unterstützung der Bearbeitung von 5.600 Soforthilfe-Anträgen für die Thüringer Aufbaubank
- Auszahlung von Förderungen für 638 Azubis in Kurzarbeit mit einem Volumen von insgesamt 640.000 Euro
- Unterstützung von rund 100 Unternehmen bei der Beantragung des Bundesprogramms „Ausbildungsplätze sichern“

## WIRTSCHAFTSPOLITISCHE EINFLUSSNAHME AUF BUNDESEBENE

- Verlängerung des Kurzarbeitergeldes
- Soforthilfe für Soloselbstständige und Kleinunternehmer
- Kreditprogramme für unseren Mittelstand mit bis zu 100 Prozent Staatsbürgschaft
- Steuerstundungen
- Öffnungsregelungen auf Länderebene
- Härtefallfonds

## Nutzen Sie die Beratung unserer Fachkollegen!

Für die spezifischen Fragen und Hilfestellungen in dieser Krisenzeit steht Ihnen unser Team zur Seite.

### Unternehmensförderung



#### Finanzierung, Förderung, Liquiditätssicherung

Jörn Fröbel  
☎ 0361 3484-315  
@ froebel@erfurt.ihk.de



#### Kurzarbeitergeld, Kurzarbeit

Jana Pfalzgraf  
☎ 0361 3484-217  
@ pfalzgraf@erfurt.ihk.de



#### Auslandsmärkte/ Außenwirtschaft

Mark Bremer  
☎ 0361 3484-200  
@ bremer@erfurt.ihk.de

### Recht und Steuern



#### Arbeitsrecht

Bärbel Hanß  
☎ 0361 3484-193  
@ hanss@erfurt.ihk.de



#### Insolvenzrecht

Bärbel Hanß  
☎ 0361 3484-193  
@ hanss@erfurt.ihk.de



#### Mietrecht/Steuerrecht/ Vertragsrecht

Jens Wessely  
☎ 0361 3484-192  
@ wessely@erfurt.ihk.de

### Branchenberatung



#### Branchenberatung Gastronomie, Tourismus

Susanne Sturm  
☎ 0361 3484-205  
@ sturm@erfurt.ihk.de



#### Branchenberatung Handel und Innenstädte

Dirk Fromberger  
☎ 0361 3484-204  
@ fromberger@erfurt.ihk.de



#### Branchenberatung Industrie

Berndt Kutschan  
☎ 0361 3484-222  
@ kutschan@erfurt.ihk.de

## BERATUNG / SERVICES

- Rund 7.000 Auskünfte an der Hotline zu den Auswirkungen der Pandemie
- Aufbau eines Restart-Teams zu den spezifischen Fragen in der Krise
- Umstellung auf digitale Unternehmensberatungen
- Einführung digitaler Formate, wie 27 neue Webinare

## WIRTSCHAFTSPOLITISCHE EINFLUSSNAHME AUF LANDESEBENE

- Förderprogramme
- Corona-Sonderverordnungen und -maßnahmen
- Sicherung der Ausbildung und Berufsorientierung
- Blitz-Umfrage zu den Auswirkungen auf die Wirtschaft
- Zusammenführen von Politik und Unternehmen besonders betroffener Branchen, um die Auswirkungen der Krise für Unternehmen aber auch Lösungsansätzen zu vermitteln
- 5-Punkte-Programm der Initiative WIRtschaft für Thüringen zur Abfederung der Pandemiefolgen

## AUS- UND WEITERBILDUNG

- Abschlussprüfungen für 3.000 Teilnehmer verlegt, unter neuen Auflagen neu organisiert, Abschluss aller Ausbildungen zum 30. Juli 2020 sichergestellt
- Abschlussprüfungen Teil 1 für 550 Teilnehmer von Frühjahr auf Herbst verlegt und neu organisiert
- Einführung des digitalen Bewerbungsverfahrens „Mit 7 Klicks zur Lehrstelle“
- Einführung der Prüferabrechnung Online
- 217 Online-Ergänzungsqualifizierungsmodule entwickelt
- Lehrgänge der Höheren Berufsbildung auf Online-Unterricht im virtuellen Klassenzimmer umgestellt
- Weiterentwicklung der digitalen Formate im Weiterbildungsangebot 2021

### Ausbildung und Vermittlung freier Lehrstellen



#### Banken, Hotel- und Gaststätten, Veranstaltungstechnik, Versicherungen

Frank Hübner  
 ☎ 0361 3484-157  
 @ huebner@erfurt.ihk.de



#### Kfz-Berufe, Kunststofftechnik, Metallberufe

Petra Schuchardt  
 ☎ 0361 3484-163  
 @ schuchardt@erfurt.ihk.de



#### Büro- & Elektroberufe, Mechatronik, Mikrotechnologie

Jana Gräbner  
 ☎ 0361 3484-302  
 @ graebner@erfurt.ihk.de



#### Handel, IT-Berufe

Sabine Lindner  
 ☎ 0361 3484-302  
 @ lindner@erfurt.ihk.de



#### Logistik, Transport/Verkehr, Groß- und Außenhandel

Katrin Muhs  
 ☎ 0361 3484-178  
 @ muhs@erfurt.ihk.de



#### Beratung zu Förderprogrammen für die Ausbildung

Tobias Krombholz  
 ☎ 0361 3484-196  
 @ krombholz@erfurt.ihk.de

## Bleiben Sie informiert!



Unser kostenloser Newsletter hält Sie über den aktuellen Stand der Coronavirus-Pandemie auf dem Laufenden und liefert Ihnen aktuelle Wirtschaftsinformationen der IHK Erfurt. Das sind zum Beispiel Hinweise auf Weiterbildungsseminare, neue Zollvorschriften oder Förderprogramme, Informationen über wichtige Gerichtsurteile, Tipps und Kontakte, Hinweise auf Serviceleistungen oder IHK-Veranstaltungen. Wenn Sie sich noch heute anmelden, wird Ihnen der neue Newsletter in den kommenden Tagen direkt zugehen! Jederzeit anmelden und informiert bleiben!

➔ [erfurt.ihk.de/newsletter](https://erfurt.ihk.de/newsletter)

# Wie wird das Jahr 2021?

Die Corona-Pandemie sorgt weiterhin für Umsatzeinbußen, persönliche und wirtschaftliche Einschränkungen und Ungewissheit. Doch wie weiter im nächsten Jahr? Wir haben fünf Unternehmensvertreter unterschiedlichster Branchen gefragt, wie ihre Erwartungen an die Zukunft aussehen und welche Rahmenbedingungen für den Erfolg wichtig sind.

## Hotellerie und Gastronomie



HOTEL „DER LINDENHOF“ GOTHA,  
OLAF SEIBICKE  
Hoteldirektor und Gastgeber aus Leidenschaft

„Ich will keine Staatshilfen, sondern Rückenschmerzen und wunde Füße!“

Noch nie war eine Branche so ferngesteuert, wie die unsere. Wir sind in den letzten Monaten zum Co-Piloten im eigenen Unternehmen degradiert worden. Mein Wunsch für 2021 ist, dass man uns in Ruhe arbeiten lässt. Neben den wirtschaftlichen Folgen fehlen uns vor allem die Begegnungen mit unseren Gästen. Hoteliers sind Gastgeber aus Leidenschaft.

Wir ziehen unsere Kraft auch aus dem Feedback unserer Gäste. Ich will keine Staatshilfen, sondern Rückenschmerzen und wunde Füße. Rückenschmerzen, weil wir den Ansturm im Restaurant kaum bewältigen konnten und alle mit angepackt haben. Wunde Füße, weil wir die Treppen im Haus rauf und runter gerannt sind, um den Gästen einen tollen Aufenthalt zu ermöglichen. Wir wollen unseren Erfolg selbst erwirtschaften. Wenn wir am Abend von der Arbeit müde ins Bett fallen, dann sind wir glücklich. Die menschliche Zuwendung, die im Hotel gelebt wird, ist rar in unserer Gesellschaft. Ich bin überzeugt, dass die Menschen auch in der Zukunft bereit sind „Bares für Rares“ auszugeben. Unser Team vom Lindenhof liebt seinen Beruf. Auch in Corona-Zeiten. Wir hoffen, wir wollen, aber dürfen wir auch?

Olaf Seibicke, Hotel „Der Lindenhof“ Gotha  
[der-lindenhof-gotha.de](https://www.der-lindenhof-gotha.de)

## Verarbeitendes Gewerbe



W.AG FUNKTION + DESIGN GMBH GEISA,  
BERTRAM GÖB  
Geschäftsführer und Strategie

„Wichtig für die Zukunft sind weiterhin motivierte, qualifizierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter.“

Die Auswirkungen der Wahlen in den USA, der Brexit und die gesamte Neuordnung der Weltwirtschaft werden die Geschäfte der Unternehmen im Jahr 2021 sehr beschäftigen. Ich rechne mit einer leichten Erholung der Automobilbranche, die sich bis in den Werkzeug- und Messtechniksektor positiv auswirken wird.

Aufgrund der Covid-19-Krise werden einige geplante Neuinvestitionen im Gesundheitswesen erst nach dem Jahr 2021 vorgenommen. Allerdings werden Medizin-, Hygiene- sowie Pflegeprodukte im privaten Bereich einen höheren Stellenwert erfahren und Unternehmen in diesem Bereich können ein Umsatzwachstum erzielen.

Das Investitionsverhalten der Firmen und das veränderte Kaufverhalten der Privatkunden sind zu beobachten und strategische Entscheidungen müssen flexibel gestaltet werden. Unternehmen mit einer tiefen Wertschöpfung haben hierbei klare Vorteile. Die strategische Ausrichtung der W.AG und die damit verbundene Kunden- und Branchenbreite lässt einen zuversichtlichen Ausblick auf das Jahr 2021 zu. Die hohe Wertschöpfung, Inhouse-Kompetenz und Innovationskraft werden neue Märkte erreichen und somit ist W.AG trotz der ungewissen Herausforderungen sowie konjunkturellen

Schwankungen in den nächsten Jahren sehr gut aufgestellt.

Investitionen unterstützen die Prozessoptimierung und die Erhöhung der Wertschöpfung am Standort Geisa. Die nachhaltige Produktlinie ORGANICLINE wurde vor kurzem mit dem Green Brand Germany 2020/2021 ausgezeichnet und ist ein Beispiel für die jetzt schon erfolgreiche nachhaltige Mehrwertverpackung aus Kunststoff. Krisen, wie aktuell Covid-19, werden die strategische Ausrichtung eines Unternehmens immer wieder beeinflussen.

Wichtig für die Zukunft sind weiterhin motivierte, qualifizierte Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Hier müssen die Landesregierungen und Verantwortlichen beispielsweise attraktive Berufsschul- und Bildungskonzepte für jede Region entwickeln. 2021 wird trotz vieler Herausforderungen ein gutes Jahr.

Bertram Göb, Geschäftsführer der W.AG Funktion + Design GmbH  
[wag.de](https://www.wag.de)

**Wenn Sie sich für Ihre Branche engagieren möchten, stehen Ihnen verschiedene IHK-Netzwerke und Ausschüsse zur Verfügung.**

### Ihr Ansprechpartner

Ilja Eckhardt  
 ☎ 0361 3484-282  
 @ eckhardt@erfurt.ihk.de



## Einzelhandel



MODEHAUS SENFT GMBH LEINEFELDE,  
ARNOLD SENFT

Einzelhändler und Präsident des  
Handelsverbandes Thüringen e.V.

„Gute Unternehmer sind immer auch  
Optimisten, die in der Krise nach  
kreativen Lösungen suchen.“

Alle Prognosen für den Einzelhandel hängen von der Entwicklung der Corona-Pandemie ab, ob es gelingt, einen wirksamen Impfstoff zu finden und in ausreichender Menge zur Verfügung zu stellen. Ich hoffe, dass die Kundschaft es bis dahin schafft, die Abstands- und Hygieneregeln einzuhalten. Gute Unternehmer sind immer auch Optimisten, die in der Krise nach kreativen Lösungen suchen, Risiken eingehen, aber nicht kopflos, sondern vorausschauend handeln. Dazu gehört zum Beispiel bei unternehmerischen Entscheidungen, das eigene Fachpersonal anzuhören, oder als stationärer Händler das Internet zu nutzen, um die Kunden weiterhin zu erreichen. Der Thüringer Einzelhandel hat einen Wettbewerbsnachteil durch die deutschlandweit einmalige gesetzliche Vorschrift, welche die Beschäftigung von Mitarbeitern an mindestens zwei Samstagen pro Monat untersagt, also am umsatzstärksten Wochentag. Ich wünsche mir für das kommende Jahr, dass diese Regelung gekippt oder zumindest entschärft wird. Weiterhin erhoffe ich vom Gesetzgeber eine Regelung, die es erlaubt, den Rahmen von vier verkaufsoffenen Sonntagen auch tatsächlich in Anspruch zu nehmen. Dafür sollte die Entscheidungskompetenz vor Ort liegen anstelle zentraler Verbote auf Länderebene. Die Kundenfrequenz aller Innenstädte ist in den letzten fünf Jahren um mehr als 30 Prozent gesunken, wovon nicht nur der Einzelhandel betroffen ist. Ich wünsche mir von kommunalen Entscheidungsträgern, dass sie ihre Innenstadt in besondere Obhut nehmen.

Arnold Senft, Geschäftsinhaber  
des Modehauses Senft

[facebook.de/modehaussenft](https://www.facebook.de/modehaussenft)

## Dienstleistung



INGENIEURBÜRO KATZUNG GMBH WEIMAR,  
KATRIN KATZUNG

Geschäftsführerin und Mitglied im Verband der  
deutschen Unternehmerinnen e.V.

„Wir appellieren an die Politik, die  
Einschränkungen mit großer Sorgfalt  
und auf der Grundlage objektiv  
nachvollziehbarer Fakten zu treffen.“

Als Planungsbüro für Straßenbau und Siedlungswasserwirtschaft sind wir bisher von den wirtschaftlichen Einschränkungen im Zusammenhang mit der Corona-Pandemie nur mittelbar betroffen. Ungeachtet dessen haben wir Vorsorge getroffen, damit unsere Mitarbeiter kurzfristig im Homeoffice arbeiten und wir auch unter erschwerten Bedingungen unseren Kunden die gewohnte Qualität und Termintreue bieten können.

Wir gehen davon aus, dass unsere öffentlichen Auftraggeber auch im kommenden Jahr über Mittel verfügen, um Investitionen in die Verbesserung und den Erhalt der Infrastruktur tätigen zu können. Auf Grund künftig fehlender Steuereinnahmen haben wir jedoch Sorge, dass einige Vorhaben verschoben oder storniert werden. Dementsprechend sind Umsatzeinbußen nicht auszuschließen.

Unabhängig davon betrachten wir die im Zusammenhang mit der Corona-Pandemie getroffenen Maßnahmen und deren Folgen für die wirtschaftliche Entwicklung sehr kritisch und appellieren an die Politik, die Einschränkungen mit großer Sorgfalt und auf der Grundlage objektiv nachvollziehbarer Fakten zu treffen.

Katrin Katzung, Geschäftsführerin  
Ingenieurbüro Katzung GmbH  
[katzung.de](https://www.katzung.de)

## Bau



TIRO TIEF- UND ROHRLEITUNGSBAU NEU  
GMBH NORDHAUSEN, NIELS NEU

Geschäftsführer und Mitglied im  
Wirtschaftsbeirat Nordhausen

„Zwingend erforderlich ist ein ‚Taten  
folgen lassen‘ beim Bürokratieabbau  
oder auch bei der Wertschätzung des  
Unternehmertums in der Gesellschaft.“

Nach den Herausforderungen der Corona-Pandemie 2020 wird auch das kommende Jahr von der Krise geprägt sein. Ich gehe davon aus, dass zahlreiche Betriebe schließen müssen. Die anhaltende Krise hat die Reserven einiger Unternehmer aufgebraucht.

Die bisherigen finanziellen Unterstützungsleistungen des Staates können bei ausbleibender Nachfrage und Kundschaft langfristig nicht helfen. Das zurückhaltende Investitionsverhalten von 2020 wird sich zunehmend auch auf die dem Industriebereich nachfolgenden Zweige, wie beispielsweise die Baubranche, auswirken. Wenn die Wirtschaft als wichtigster Wachstumsmotor aber weiter nur mit angezogener Handbremse agieren kann, ist unser gesellschaftliches Wohl in Gefahr. Demzufolge muss die Bundes- und Landespolitik ihren Fokus auf alle Arten der Unterstützung der Wirtschaft legen. Hier sind nicht nur die bereits genannten finanziellen Hilfen gemeint.

Zwingend erforderlich ist ein „Taten folgen lassen“ beim Bürokratieabbau oder auch bei der Wertschätzung des Unternehmertums in der Gesellschaft.

Niels Neu, Geschäftsführer der TiRo Tief- und  
Rohrleitungsbau Neu GmbH  
[tiro-neu-gmbh.de](https://www.tiro-neu-gmbh.de)

# 2021 was ändert sich?

Auch das neue Jahr bringt wieder Neuregelungen und Änderungen von Gesetzen und Vorschriften. Viele davon wirken sich direkt oder indirekt auf die regionale Wirtschaft aus. Wir haben die wesentlichsten Änderungen für Sie zusammengefasst.

## Berufliche Ausbildung



### NEUE AZUBI-VERGÜTUNGSTABELLE

Ab Januar 2021 gelten neue Richtwerte für den Mindestlohn Auszubildender. Mit der Novellierung der Gesetzgebung im vergangenen Jahr wurde in § 17 Berufsbildungsgesetz (BBiG) die sogenannte Mindestausbildungsvergütung geregelt. Für die gesamte Ausbildungsdauer müssen diese Mindestvergütungssätze eingehalten werden. Vorgesehen ist dabei eine jährliche Steigerung: 2021 nun auf 550 Euro, 2022 auf 585 Euro und 2023 auf 620 Euro im ersten Lehrjahr. Die neue Vergütungstabelle, auch mit Informationen zu den Regelungen für das zweite und dritte Lehrjahr, finden Sie online unter:

[erfurt.ihk.de/2021](https://erfurt.ihk.de/2021)

### NEUE FORTBILDUNGSABSCHLÜSSE

In der neusten Fassung des Berufsbildungsgesetzes ist vorgesehen, die Bezeichnungen „Bachelor“ und „Master“ in die bestehenden Fortbildungsabschlüsse zu integrieren. Bereits Anfang 2021 sollen die ersten sechs Abschlüsse dahingehend ergänzt werden. Die Absolventen erhalten dann Zeugnisse, auf denen zum bisherigen Abschluss (zum Beispiel Geprüfter Fachwirt) auch die Bezeichnung „Bachelor

für ...“ aufgeführt ist. Im Einzelnen werden ab 2021 folgende Abschlussbezeichnungen entsprechend ergänzt: „Geprüfter Betriebswirt – Master Professional in Business Management“, „Geprüfter Fachwirt für Einkauf – Bachelor Professional in Procurement“, „Geprüfter Bilanzbuchhalter – Bachelor Professional in Bilanzbuchhaltung“, „Geprüfter Medienfachwirt – Bachelor Professional in Media“, „Geprüfter Industriemeister/Fachrichtung Printmedien – Bachelor Professional in Print“, „Geprüfter Meister für Veranstaltungstechnik – Bachelor Professional für Veranstaltungstechnik“.

### DIGITALISIERUNG IN DER AUSBILDUNG

Bereits ab Januar 2021 können Auszubildende das digitale „Azubi-Info-Center“ nutzen, um selbstständig persönliche Daten zu ändern und sich über ihre Ausbildung oder anstehende Prüfungsmodalitäten schnell und unkompliziert online zu informieren. Zudem haben sie mit der Einführung der „Digitalen AzubiCard“ künftig ihren Azubi-Ausweis und die entsprechenden Angebote immer griffbereit auf dem Smartphone. Ende des kommenden Jahres soll dann auch die Realisierung der elektronischen Prüfungsanmeldung folgen.

## International unterwegs



### ÄNDERUNGEN IM ZOLL- UND AUSSENWIRTSCHAFTSRECHT

Für viele Unternehmen ist der Außenhandel ein wichtiger Wachstumsmotor. Der grenzüberschreitende Warenverkehr unterliegt jedoch einem permanenten Wandel. Wie in jedem Jahr treten auch zum Jahreswechsel 2021 zahlreiche Änderungen in den Bereichen Zoll, Präferenzrecht und Exportkontrolle in Kraft, die für exportierende Unternehmen von entscheidender Bedeutung sind. Weitere Details zu den Anpassungen finden Sie unter:

[erfurt.ihk.de/2021](https://erfurt.ihk.de/2021)



### EU-AUSTRITT DES VEREINIGTEN KÖNIGREICHES

Im Brexit-Abkommen zwischen der Europäischen Union und Großbritannien wurde eine Übergangsphase zur Regelung der bestehenden Beziehung, auch hinsichtlich des Waren-

verkehrs, formuliert. Diese Übergangsphase endet jedoch am 31. Dezember 2020. Eine Verlängerung ist nicht mehr möglich. Somit ist das Vereinigte Königreich ab 1. Januar 2021 nicht mehr Teil des europäischen Binnenmarktes und der Zollunion. Auf welche Änderungen sich die Unternehmen zum Jahreswechsel bei Warenlieferungen mit dem Vereinigten Königreich einstellen müssen, ist umfassend in der Rubrik „Praxis“ auf Seite 31 dargestellt.

#### MITARBEITEREINSATZ IM VEREINIGTEN KÖNIGREICH AB 2021

Höchstwahrscheinlich werden ab Januar 2021 anstelle der EU-Freizügigkeit die „Immigration Rules“ auch für deutsche Unternehmen die rechtliche Grundlage für Einsätze im Vereinigten Königreich bilden. Das heißt, Geschäftsreisen für Besprechungen, Messebesuche oder Konferenzteilnahmen sind auch weiterhin ohne vorherige Erlaubnis möglich, die Erbringung von Dienstleistungen wird jedoch eingeschränkt. Erstmontagen, Wartungen und Reparaturen können nur dann im Rahmen einer Dienstreise ohne Visum durchgeführt werden, wenn das deutsche Unternehmen auch Lieferant der Ware ist. Alle weiteren Dienstleistungseinsätze sind an Anforderungen, an Qualifikation und praktische Erfahrungen der Mitarbeiter gebunden. Details zu den benötigten Visa und deren Kategorisierung finden Sie unter:

[erfurt.ihk.de/2021](https://erfurt.ihk.de/2021)



#### Nachhaltig Wirtschaften

#### NEUE INFO-PFLICHTEN ÜBER PRODUKTE MIT GEFAHRSTOFFEN

Ab Januar 2021 muss jeder in der EU ansässige Hersteller, Montagebetrieb, Importeur, Händ-

ler und jeder andere Akteur in der Lieferkette, der Erzeugnisse mit gefährlichen Stoffen auf den Markt bringt, die europäische Chemikalienagentur ECHA informieren. Bislang war nur der Kunde in Kenntnis zu setzen. Die Übermittlung der sogenannten SCIP-Meldung (Substances of Concern in Products) betrifft alle Erzeugnisse, die auf dem EU-Markt angeboten werden und einen besonders besorgniserregenden Stoff enthalten. Diese Neuerung wird nach Einschätzung der IHK Erfurt für zahlreiche Unternehmen mit großem zusätzlichem Bürokratieaufwand verbunden sein. Die Betroffenen sind daher aufgefordert, sich umgehend mit den neuen Info-Pflichten auseinander zu setzen. Weitere Informationen finden Sie unter:

[erfurt.ihk.de](https://erfurt.ihk.de), Dok.-Nr. 4889458

#### NEUERUNGEN DURCH DAS BRENNSTOFFEMISSIONSHANDELSGESETZ

Ab dem 1. Januar 2021 wird für Brennstoffe und Kraftstoffe in Deutschland eine CO<sub>2</sub>-Bepreisung eingeführt. Der Emissionshandel ist ein marktwirtschaftliches Instrument, mit dem die Emissionen von Kohlenstoffdioxid (CO<sub>2</sub>) und anderen Treibhausgasen gesenkt und so das Klima geschützt wird. Bereits im Dezember 2019 hat der Bundestag das sogenannte Brennstoffemissionshandelsgesetz (BEHG) beschlossen, das den Einstieg in den nationalen Emissionszertifikatehandel ebnete. Für Unternehmen bedeutet dies de facto einen stufenweisen Anstieg der Preise für fossile Energie-

träger wie Erdgas, Heizöl, Benzin und Diesel über die nächsten Jahre. Weitere Details zur Einführungsphase sind umfassend in der Rubrik „Praxis“ auf Seite 35 dargestellt.

#### Unternehmensförderung



#### INKRAFTTRETEN DES STABILISIERUNGS- UND RESTRUKTURIERUNGSRAHMENS

Das Bundesjustizministerium hat den Entwurf eines Gesetzes zur Fortentwicklung des Sanierungs- und Insolvenzrechts veröffentlicht. Kernstück des Regelwerkes ist das Gesetz über den Stabilisierungs- und Restrukturierungsrahmen für Unternehmen (StaRUG). Das Gesetz soll bereits zum 1. Januar 2021 in Kraft treten, um insbesondere die von der COVID-19-Pandemie betroffenen Unternehmen, die überschuldet aber nicht zahlungsunfähig sind, zu unterstützen. Sie sollen von den





im Gesetz vorgesehenen Erleichterungen profitieren und von der Möglichkeit einer außerhalb des Insolvenzverfahrens stattfindenden Restrukturierung Gebrauch machen können. Aber wann genau ein Unternehmen die Vorteile des StaRUG in Anspruch nehmen kann, hängt von der drohenden Zahlungsunfähigkeit ab. Diese wird durch das Gesetz zur Fortentwicklung des Sanierungs- und Insolvenzrechts neu definiert. Weitere Details zu den gesetzlichen Regelungen des Sanierungs- und Insolvenzrechts finden Sie online unter: [erfurt.ihk.de/2021](https://erfurt.ihk.de/2021)



### GESETZ GEGEN ABMAHNMISSBRAUCH

Immer wieder hat der Gesetzgeber versucht, das Geschäft mit missbräuchlichen Abmahnungen einzudämmen. Nachdem das Gesetz zur Stärkung des fairen Wettbewerbs bereits seit 2. Dezember 2020 Geltung erlangt hat, treten nun ab Januar 2021 die Regelungen zur Aktivlegitimation der Wettbewerbsverine in Kraft. Mit dieser Gesetzesnovelle können insbesondere kleine und mittlere Unternehmen effektiver vor Abmahnmissbrauch geschützt werden. So sollen etwa hohe Anwaltsgebühren und Vertragsstrafen bei Bagatelverstößen der Vergangenheit angehören. Weitere wichtige Eckpunkte sind auf der Homepage der IHK Erfurt zusammengefasst.

### RÜCKKEHR ZU GEWOHNTEN MEHRWERTSTEUERSÄTZEN

Die befristete Absenkung der Umsatzsteuer für den Zeitraum vom 1. Juli bis zum 31. Dezember 2020 hat viele Unternehmer bei der Umstellung ihrer Geschäftsprozesse vor Herausforderungen gestellt. Die Rückkehr zu

den alten Mehrwertsteuersätzen von 19 beziehungsweise sieben Prozent zum Jahreswechsel 2020/2021 gilt es nun besser vorzubereiten. Auch bei der Wiederanhebung müssen Übergangsprobleme beachtet und die zutreffenden Abgrenzungen bei Leistungen berücksichtigt werden.



### Weitere Gesetze, Verordnungen und Regelungen

### NEUE BEITRAGSBEMESSUNGSGRENZEN

Ab 1. Januar 2021 gelten neue Beitragsbemessungsgrenzen in der gesetzlichen Kranken- und Rentenversicherung, die, wie jedes Jahr, an die Einkommensentwicklung angepasst werden. Nach dem Beschluss des Bundeskabinetts steigt die Beitragsbemessungsgrenze in der gesetzlichen Krankenversicherung demnach auf jährlich 58.050 Euro (monatlich 4.837,50 Euro) und die Versicherungspflichtgrenze liegt dann bei 64.350 Euro jährlich (monatlich 5.362,50 Euro). Bis zur Beitrags-

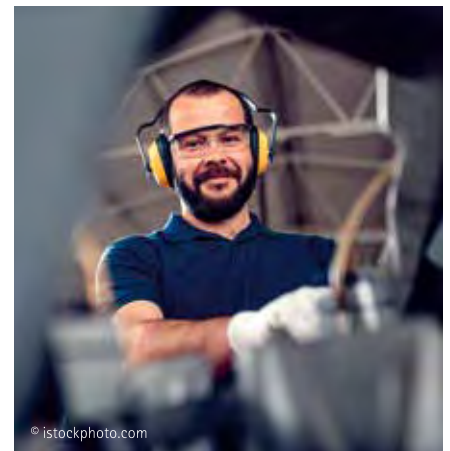


bemessungsgrenze ist das Einkommen eines Beschäftigten beitragspflichtig, alles darüber hinaus ist beitragsfrei. Bis zur Versicherungspflichtgrenze müssen Beschäftigte gesetzlich krankenversichert sein.

Wer mehr als den festgesetzten Wert verdient, kann sich privat krankenversichern lassen. Die Rechengrößen ab 1. Januar 2021 finden Sie im Überblick online unter: [erfurt.ihk.de/2021](https://erfurt.ihk.de/2021)

### MINDESTLOHN STEIGT AUF 9,50 EURO

Der gesetzliche Mindestlohn steigt nach einer Beschlussempfehlung der Mindestlohnkommission ab dem 1. Januar 2021 auf 9,50 Euro und ab 1. Juli 2021 auf 9,60 Euro an. Eine weitere Erhöhung ist im darauffolgenden Jahr ab dem 1. Januar 2022 auf 9,82 Euro und ab 1. Juli 2022 auf 10,45 Euro geplant. Das Bundeskabinett hat am 28. Oktober 2020 die „Dritte Mindestlohnanpassungsverordnung“ beschlossen, die damit zum Jahreswechsel in Kraft tritt.



### Ausführliche Informationen zu den Neuregelungen und Änderungen finden Sie unter

[erfurt.ihk.de/2021](https://erfurt.ihk.de/2021).

Die Übersicht wird fortlaufend ergänzt.

### Hinweis:

Sämtliche Informationen wurden sorgfältig recherchiert. Für ihre Richtigkeit kann dennoch keine Gewähr übernommen werden.

### Redaktionsschluss:

3. Dezember 2020



# 1,6 Millionen Entscheider lesen IHK-Magazine\*. Werben Sie hier!

\* Quelle: Reichweitenstudie „Entscheider im Mittelstand 2018“, KANTAR TNS/DIHK, Titelfoto: iStock.com/sanjeri, Foto: iStock.com/NADOFOTOS



1,6 Millionen Entscheider im Mittelstand lesen monatlich die IHK-Magazine in Deutschland\*. Genau diese Entscheider verantworten die Anschaffungen von Investitionsgütern in den Unternehmen und haben auch privat ein ausgeprägtes Konsuminteresse.

Schalten Sie Ihre Werbung dort, wo Sie Ihre Kunden erreichen und neue Geschäftsbeziehungen aufbauen wollen. Im IHK-Wirtschaftsmagazin für Nord- und Mittelthüringen, in mehreren IHK-Regionen Ihrer Wahl oder bundesweit mit der IHK-Nationalkombi.

Infos und Anzeigen buchen unter: 07221/2119-29 oder [medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)

# Erhöhte Wertgrenzen bei der Teilnahme an öffentlichen Ausschreibungen

Die Landesregierung hat aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie die Möglichkeit geschaffen, vereinfacht beschränkte Ausschreibungen durchzuführen.

Im Zuge der aktuellen Corona-Krise können Unternehmen öffentliche Aufträge nicht immer fristgerecht ausführen, da unter anderem Lieferengpässe für Materialien in erheblichem Umfang eintreten. Des Weiteren ist die öffentliche Hand mit der Abwicklung von Vergabeverfahren auf Grund eigener Personalengpässe oft überfordert.

Aus diesem Grund hat die Thüringer Landesregierung eine bessere Möglichkeit geschaffen, sogenannte beschränkte Ausschreibungen durchzuführen.

Bei einer beschränkten Ausschreibung wird eine vorher festgelegte Anzahl an Unternehmen (mindestens drei) zur Angebotsabgabe

aufgefordert. Eine öffentliche Bekanntmachung des gesamten Vergabeverfahrens ist nicht erforderlich. Seit 3. April dieses Jahres besteht die Möglichkeit, Ausschreibungen im Baubereich bis zu drei Millionen Euro netto im Rahmen einer beschränkten Ausschreibung zu vergeben.

Die bisherige Wertgrenze für beschränkte Ausschreibungen im Bausektor lag bislang bei 150.000 Euro netto. Im Liefer- und Dienstleistungsbereich ist eine beschränkte Ausschreibung bis zu 214.000 Euro netto möglich, anstatt bisher 50.000 Euro netto. Grundlage hierfür ist die Änderung der Thüringer Verwaltungsvorschrift zur Vergabe öffentlicher Aufträge vom 2. April 2020.

Durch die 5. Änderung der Thüringer Verwaltungsvorschrift zur Vergabe öffentlicher Aufträge gelten die festgelegten erhöhten Wertgrenzen nunmehr befristet bis zum 31. Dezember 2021 weiter.

Die Veröffentlichung der Vorschrift ist im Thüringer Staatsanzeiger in der Ausgabe Nr. 46/2020 am 16. November 2020 erfolgt.

## Ihr Ansprechpartner für öffentliche Ausschreibungen

Markus Heyn

☎ 03643 8854-0

@ markus.heyn@erfurt.ihk.de

ThEx Thüringen  ThEx AWARD  
Der Thüringer Gründerpreis

## HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH!

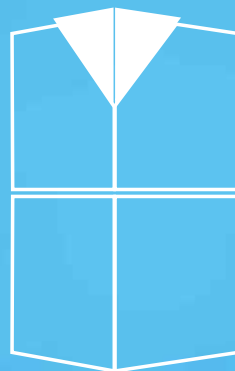
Wir gratulieren den Gewinnerinnen und Gewinnern des ThEx AWARDS 2020.

### Kategorie IDEENHABER

1. Platz: Polytives GmbH
2. Platz: tedirol GmbH
3. Platz: SPACEOPTIX GmbH

### Kategorie DURCHSTARTER

1. Platz: Pflegeplatzmanager GmbH
2. Platz: Sojka Solutions GmbH
3. Platz: deinTeam24 GmbH



### Kategorie NACHFOLGE

1. Platz: SZM Spannwerkzeuge GmbH
2. Platz: Hygienemarkt24 GmbH
3. Platz: Boutique Seidensprung

### Kategorie IMPULSGEBERIN

Dr. Merle Fuchs (PRAMO MOLECULAR)

### Sonderpreis

für innovative Lösungen in der Corona-Pandemie:  
BXMS GmbH und Hygienemarkt24 GmbH

Gefördert durch:



Freistaat Thüringen  Ministerium für Wirtschaft, Wissenschaft und Digitale Gesellschaft

Sponsoren des ThEx AWARDS 2020:



# Brexit: Änderungen zum Jahreswechsel bei Warenlieferungen mit dem Vereinigten Königreich

Mit dem Jahreswechsel endet auch der Übergangszeitraum für den Brexit. Während die EU und Großbritannien noch immer um ihre Handelsbeziehungen ringen, sind die exportorientierten Unternehmen bereits jetzt aufgefordert, sich mit den anstehenden Änderungen zu beschäftigen. Die FAQ zum Brexit geben Antworten auf die meisten Fragen.

## WIE FUNKTIONIEREN AUSFUHREN AUS DER EU IN RICHTUNG GROSSBRITANNIEN AB 2021?

Ab 1. Januar 2021 muss eine Zollabfertigung durchgeführt werden. Diese richtet sich in der EU nach den üblichen zollrechtlichen Vorschriften für Drittländer. Das bedeutet für den Export ins Vereinigte Königreich (VK):

1. Zollanmeldung im System ATLAS. Eine EORI (Zollnummer) muss vorhanden sein.
2. Bestehende Verfahrenserleichterungen können auch für das VK genutzt werden.
3. Die Zollanmeldung (MRN/ABD) wird an der Außengrenze, beispielsweise entlang des Ärmelkanals in Frankreich/Belgien/Niederlande gescannt. Der Lkw verlässt die EU.

## WIE FUNKTIONIERT DIE EINFUHR?

1. Unternehmen müssen für eine Verzollung über eine EORI im VK verfügen (Kennung GB) oder sich indirekt von einem im VK ansässigen Zollagenten vertreten lassen.
2. Die Zollabfertigung wird 2021 schrittweise eingeführt. Für die meisten Waren gelten die vollen Regularien erst zum 1. Juli 2021. Bis dahin müssen die Einfuhren lediglich im Unternehmen erfasst werden. Verbrauchsteuerpflichtige Waren, unter anderem Alkohol und Tabak, müssen ab 1. Januar 2021 vollständig erfasst und verzollt werden, für lebende Tiere und Erzeugnisse gilt dies zum 1. April 2021.
3. Das VK hat einen eigenen Zolltarif veröffentlicht. Die Zollstruktur gleicht weitgehend dem EU-Tarif, allerdings sind einige Zollsätze auf volle Prozentzahlen abgerundet, niedrige Zölle unter zwei Prozent entfallen ganz. Im Fall eines Handelsabkommens mit der EU würden voraussichtlich Zölle auf nachgewiesene EU-Ursprungswaren entfallen.
4. Das VK verwendet bei der Einfuhr mindestens bis Juli 2021 dieselben zehnstelligen Warennummern wie die EU (TARIC).

5. Einzelheiten der Zollabfertigung sind im „Border Operating Model“ hinterlegt.

## KANN ICH MIT MEINER EORI-NUMMER AUS DER EU NOCH NACH ABLAUF DER ÜBERGANGSFRIST IM VK ABFERTIGEN?

Nein. Dafür ist eine Registrierung im VK und eine EORI mit Kennung GB erforderlich.

## WAS GILT FÜR LIEFERUNGEN NACH IRLAND UND NORDIRLAND?

Lieferungen mit dem Ziel Irland, die lediglich über das Gebiet Großbritanniens transportiert werden, sind weiterhin innergemeinschaftliche Lieferungen. Die Abwicklung entspricht der einer Lieferung beispielsweise zwischen Deutschland und Italien, die durch die Schweiz führt. Hier wird das gemeinsame Versandverfahren für Unionswaren (T2) angewendet, dieses wird durch den Transporteur abgewickelt. Für Nordirland sollte eigentlich dasselbe gelten,

da Nordirland Teil des EU-Binnenmarktes bleiben soll. Allerdings scheint hier die britische Meinungsbildung noch nicht abgeschlossen zu sein.

## WIE WIRD DER IMPORT AUS DEM VK IN DER EU ABLAUFEN?

Im VK muss zunächst ab 1. Januar 2021 eine Ausfuhranmeldung erstellt werden. Die Zollabfertigung zum freien Verkehr wird voraussichtlich meist in Frankreich, Belgien oder den Niederlanden und nicht in Deutschland stattfinden. Zollrechtlich gelten überall dieselben Regelungen, problematisch ist die Einfuhrumsatzsteuer. Um in diesen Fällen zu vermeiden, dass ausländische Einfuhrumsatzsteuer anfällt, die in Deutschland nicht verrechnet werden kann, wird wohl häufig das sogenannte Verfahren 42 Anwendung finden. Dabei wird die Ware zum zollrechtlichen Verkehr angemeldet und durch einen Fiskalvertreter in diesem





# HALLEN

INDUSTRIE | GEWERBE | STAHL

PLANUNG – PRODUKTION – MONTAGE



WOLF SYSTEM GMBH  
94486 Osterhofen  
Tel. 09932 37-0  
gbi@wolfsystem.de  
WWW.WOLFSYSTEM.DE



## Schlüsselfertige Baumaßnahme in Südthüringen zu vergeben

Projektentwickler vergibt Baumaßnahme zur Errichtung eines freistehenden Wohnkomplexes für 44 alters- und behindertengerechte Wohnungen auf 4 Etagen.

Informationen über:  
Email: [meio2020dia@gmail.com](mailto:meio2020dia@gmail.com)  
Tel. 0176 – 74707025

## BEILAGENHINWEIS:

Dieser Ausgabe ist ein Mitteleinhefter der Haufe-Lexware GmbH & Co. KG, Freiburg beigeheftet.

WIR BITTEN UNSERE LESER  
UM BEACHTUNG!

Staat in eine innergemeinschaftliche Lieferung umgewandelt. So entsteht keine Einfuhrumsatzsteuer. Alternativ kommt die Eröffnung eines zollrechtlichen Versandverfahrens für Nicht-Unionswaren (T1) in Frage. Dieses kann im VK eröffnet werden und beispielsweise in Deutschland enden. Generell sollten Unternehmen prüfen, ob bestehende Aufschubkonten für Eingangsabgaben ausreichen und ob die Bestimmung des Zollwerts hinreichend klar ist. Falls bislang keine Erfahrungen mit Importen bestehen, sollte eine Abstimmung mit Dienstleistern erfolgen. Die Haftung bleibt allerdings beim Importeur.

### WER IST VERPFLICHTET DIE ZOLLABFERTIGUNG IN DER EU UND IM VK DURCHZUFÜHREN?

Das hängt davon ab, was Lieferant und Kunde miteinander vereinbart haben. Häufig wird diese Frage über die INCOTERMS vertraglich geregelt. Im Fall einer DDP-Lieferung in das VK müsste der EU-Lieferant die Einfuhrverzollung im VK übernehmen. Ähnlich kritisch sind Vereinbarungen wie „frei Haus“. Vor dem Brexit geschlossene Verträge gelten weiter.

### WIE ERFOLGT DIE ABFERTIGUNG FÜR WAREN, DIE AUS DEM VK IN DIE EU ZURÜCKGEHOLT WERDEN?

In solchen Fällen kann die Ware normalerweise abgabenfrei als Rückware abgefertigt werden. Voraussetzung dafür ist der Nachweis, dass die Ware zuvor aus der EU exportiert worden ist. Da der Nachweis bei Lieferungen in das VK nicht über die Ausfuhrnachweise möglich ist, weil es diese nicht gibt, können Lieferscheine oder ähnliche Unterlagen als Beleg dienen, dass der Transport ins VK innerhalb von drei Jahren vor der Wiedereinfuhr in

die EU stattgefunden hat. Einzelheiten sind in der ATLAS-Info 1855/19 enthalten.

### KANN ICH WEITERHIN LIEFERANTEN-ERKLÄRUNGEN FÜR MEINEN KUNDEN IM VK AUSSTELLEN ODER VON MEINEM LIEFERANTEN IN VK BEZIEHEN?

Nein, spätestens zum 1. Januar 2021 ist VK-Ware keine präferenzberechtigende EU-Ware mehr. Das gilt auch für VK-Ware, die sich in der EU befindet oder schon verbaut ist. Der Zoll hat hierzu umfassende Informationen veröffentlicht. Für Unternehmen bedeutet das unter anderem, dass Produkte möglicherweise die EU-Ursprungseigenschaft verlieren oder dass neu kalkuliert werden muss.

### GIBT ES FÜR BRITISCHE URSPRUNGSWAREN ÄNDERUNGEN IM URSPRUNGSZEUGNIS?

Das Vereinigte Königreich ist kein Mitglied der EU mehr. Daher lautet auf Ursprungszeugnissen die Ursprungsangabe für VK-Ursprungsware „Vereinigtes Königreich“ oder „United Kingdom“ ohne den Zusatz „Europäische Union“. Die Bezeichnung Großbritannien ist möglich, allerdings fehlt dann ein Teil des Vereinigten Königreichs, nämlich Nordirland. Ab 2021 gelten strengere Maßstäbe für die Ursprungsnachweise.

#### Weitere Informationen

[erfurt.ihk.de](http://erfurt.ihk.de), Dok.-Nr. 4938724

#### Ihr Ansprechpartner

Mark Bremer

0361 3484-200

[bremer@erfurt.ihk.de](mailto:bremer@erfurt.ihk.de)

## Erleichterter Warenverkauf im EU-Binnenmarkt

Um Hindernisse im freien Warenverkehr durch nationale Vorschriften zu beseitigen, gelten vereinfachte Regeln für die gegenseitige Anerkennung von Waren.

Durch die Verordnung (EU) 2019/515 ist seit 19. April 2020 der Handel von Produkten in der gesamten EU erlaubt, wenn diese in einem Mitgliedstaat rechtmäßig verkauft werden.

Unternehmen können nun mit einer freiwilligen „Erklärung zur gegenseitigen Anerkennung“ den nationalen Behörden den Nachweis liefern, dass ihre Produkte bereits



in einem anderen Mitgliedstaat rechtmäßig veräußert werden, auch wenn sie nicht allen im Bestimmungsland geltenden Vorschriften entsprechen. Demnach dürfen Mitgliedstaaten die Vermarktung von Waren, die nicht unter die Harmonisierungsvorschriften der EU fallen, nur noch beschränken, wenn ein berechtigtes öffentliches Interesse eines Mitgliedstaates besteht.

#### Weitere Informationen

🔗 [erfurt-ihk.de](mailto:erfurt-ihk.de), Dok.-Nr. 4845534

#### Ihr Ansprechpartner

Eva-Maria Nowak

☎ 0361 3484-401

@ [eva-maria.nowak@erfurt.ihk.de](mailto:eva-maria.nowak@erfurt.ihk.de)

## eTranslation, eDelivery, eSignature

Sichere Anwendungen der EU unterstützen kleine und mittelständische Unternehmen bei alltäglichen Prozessen, wie der Übersetzung von Dokumenten, dem sicheren Datenaustausch und der Überprüfung elektronischer Signaturen.



Alle verarbeiteten Daten bleiben innerhalb der Firewalls der Europäischen Kommission und sind für Außenstehende nicht zugänglich. Texte können durch Hochladen ganzer Dokumente oder durch einfaches Eintippen oder Einfügen von Textpassagen übersetzt werden – auch in mehrere Sprachen gleichzeitig. Die Übersetzung wird wahlweise per E-Mail zugesandt oder ist in dem jeweiligen persönlichen Arbeitsbereich abrufbar.

#### SICHERER DATENAUSTAUSCH

Die Anwendung eDelivery ermöglicht den sicheren Austausch von elektronischen Daten und Dokumenten mit anderen Unternehmen und öffentlichen Verwaltungen. Auf Basis der eDelivery-Lösung kann in wenigen Schritten eine Lösung für die Bedürfnisse und Anforderungen des eigenen Unternehmens konfiguriert werden.

#### INTEROPERABLE SIGNATUR

Die Anwendung eSignature hilft Unternehmen und öffentlichen Verwaltungen, die Erstellung und Prüfung elektronischer Signaturen zu beschleunigen. Die auf diesem Baustein basierenden Lösungen sind in interoperablen EU-Formaten strukturiert und werden gegenseitig anerkannt.

#### Weitere Informationen

🔗 [tinyurl.com/CEFDIGITAL](https://tinyurl.com/CEFDIGITAL)



Sie suchen neue Geschäfts- oder Projektpartner in einer von Kontakt- und Reisebeschränkungen dominierten Zeit? Wir verlegen viele unserer Kooperationsbörsen in die Virtualität. Treffen Sie jetzt Ihre Partner von morgen im VideoChat oder vor Ort:

#### Care & Industry together against

**Corona:** Prävention, Diagnostik, Behandlung, Reha

**fortlaufend bis 31.12.2020, virtuell**

#### IMM Cologne 2021 – Green Office

@ **imm cologne:** Ökologisches Bauen, gesunde Arbeitsumgebung, Nachhaltigkeit, mobile office, Möbelfertigung, Innenarchitektur

**18.–22.01.2021, virtuell**

#### Health Tech Hub Styria Pitch &

**Partner 2021:** Gesundheitstechnologie, Medizintechnik, Biotechnologie, Biowissenschaften

**28.01.2021, virtuell**

#### CONTACT – Business Meetings:

Werkzeug-, Anlagen- und Maschinenbau, Automobil, Fahrzeugbau, Elektrotechnik, Kunststoffbearbeitung, Medizintechnik, Optik, metallverarbeitende Industrie, Robotik

**03.03.2021, Leipzig (DE)**

#### TAVOLA 2020 – International

**matchmaking event:** Lebensmittel- und Getränkebranche, Spezialitäten, Delikatessen, Catering

**22.–23.03.2021, Kortrijk (BEL)**

#### Ihr Ansprechpartner

Eva-Maria Nowak

☎ 0361 3484-401

@ [eva-maria.nowak@erfurt.ihk.de](mailto:eva-maria.nowak@erfurt.ihk.de)

#### ÜBERSETZUNGEN

Kleine und mittlere Unternehmen können Texte und ganze Dokumente in und aus 27 Sprachen schnell und datensicher übersetzen lassen. Dafür hat die Europäische Kommission ihren maschinellen Online-Übersetzungsdienst eTranslation kostenlos zur Verfügung gestellt. Das Tool liefert Rohübersetzungen von Dokumenten und Texten in den 24 offiziellen Sprachen der EU sowie auch in Isländisch, Norwegisch und Russisch. Europäische KMU registrieren sich einmalig und können nach der Anmeldung den Übersetzungsdienst vollumfänglich nutzen.



## Kontinuität bei der Informationssicherheit gefragt

Unabhängig von der Größe oder Branche ist die IT-Sicherheit für jedes Unternehmen von besonderer Bedeutung. Für das operative Geschäft sind das Vorgehen der Geschäftsführung und die Benennung klarer Verantwortlichkeiten elementar.

Nicht nur gesetzliche Regelungen wie das IT-Sicherheitsgesetz oder die Datenschutz-Grundverordnung versetzen Unternehmen in die Situation, sich mit der Informationssicherheit im eigenen Haus systematisch zu befassen. IT-Sicherheit ist Chefsache und kann nur gelingen, wenn die Vorgaben auch vom Management gelebt werden. Ein erster, aber unerlässlicher Schritt ist die Identifizierung der Unternehmensdaten, -informationen und -prozesse, die für den wirtschaftlichen Erfolg unerlässlich sind. Die Sicherheit unternehmerischer Daten ist jedoch keine einmalige Angelegenheit. Die systemischen Anforderungen sind ständigen Veränderungen unterworfen. Sinnvoll sind regelmäßige Meetings, in denen sich die Geschäftsführung über die Situation und mögliche Bedrohungslage austauscht und entsprechende Maßnahmen veranlasst. Im besten Fall existiert ein zentraler IT-Sicherheitsbeauftragter, an den sich die Mitarbeiter bei Unklarheiten wenden können.

### FOLGENDE SICHERHEITSTIPPS HELFEN BEI DER VERWENDUNG VON SOFTWARE:

1. Alle Systeme sollen auf dem aktuellsten Stand sein. Realisieren Sie daher regelmäßige

Updates. Diese können meist selbst vorgenommen werden. Bei einer Vielzahl von IT-Anwendungen empfiehlt sich die Nutzung eines Patch-Managements.

2. Nutzen Sie eine aktuelle Firewall sowie Anti-Malware-Lösungen.
3. Sorgen Sie für ein durchgehendes Back-up, um alle Systeme im Falle eines Malware-Befalls wiederherstellen zu können.
4. Sensibilisieren und schulen Sie alle Mitarbeiter, damit diese auf sicherheitsrelevante Vorfälle entsprechend gut reagieren können.

Wie Unternehmen auch ohne großes IT-Budget einen soliden Grundschutz ihrer IT erreichen können, zeigt der praxisnahe „Leitfaden zur Basis-Absicherung nach IT-Grundschutz: „In drei Schritten zur Informationssicherheit“ des Bundesamtes für Sicherheit in der Informationstechnik (BSI). Der Leitfaden liefert einen kompakten und übersichtlichen Einstieg zum Aufbau eines Informationssicherheitsmanagementsystems (ISMS). Er ist besonders für kleine und mittelständische Unternehmen geeignet, die sich zum ersten Mal mit grundlegenden Fragen zur Informationssicherheit befassen wollen.

Das BSI bietet außerdem einen neuen Online-Kurs für den modernisierten IT-Grundschutz an. Im Fokus der Lerneinheiten steht die praktische Anwendung, ausgehend von der Analyse über die Modellierung der IT-Sicherheitsmaßnahmen bis hin zur Umsetzungsplanung. Mit Testfragen am Ende jeder Lektion lässt sich zudem unmittelbar der individuelle Kenntnisstand überprüfen.

### Weitere Informationen

[bsi.bund.de](https://www.bsi.bund.de)

Im Bereich Cybercrime ist auch die IHK ein erster Ansprechpartner. Sie hält hierfür Informationen zur Prävention bereit, organisiert Veranstaltungen und vermittelt Ansprechpartner und Hilfestellungen sowohl vorbeugend, als auch bei einem möglichen Fall von Kriminalität.

### Ihr Ansprechpartner

Matthias Zrubek

☎ 0361 3484-239

@ zrubek@erfurt.ihk.de

# Brennstoffemissions- handelsgesetz

Ab dem 1. Januar 2021 wird für Brennstoffe und Kraftstoffe in Deutschland eine CO<sub>2</sub>-Bepreisung eingeführt.

## WER IST BETROFFEN?

Indirekt betrifft die Bepreisung von Kohlendioxidemissionen über die Energiepreise alle Unternehmen. Jedoch sind nur diejenigen verpflichtet Zertifikate zu kaufen, die fossile Brennstoffe in Verkehr bringen oder liefern.

## WELCHE BRENNSTOFFE FALLEN DARUNTER?

Grundsätzlich unterliegen alle Brennstoffe, die auch nach dem Energiesteuergesetz erfasst sind, dem Zertifikatehandel. Die für die einzelnen Brennstoffe erforderliche Zertifikatsmenge bestimmt sich nach der Menge an Kohlendioxid, das bei ihrer Verbrennung freigesetzt wird. Für die ersten zwei Jahre ab Einführung ist die Berichts- und damit auch die Abgabepflicht zunächst auf das Inverkehrbringen der Hauptbrennstoffe (Ottokraftstoffe, Diesel, Erdgas, Heizöl) beschränkt. Zu den Brennstoffen, die anfangs noch nicht betroffen sind, zählt insbesondere die Kohle.

## SIND ANLAGEN IM EU-EMISSIONSHANDEL DOPPELT BETROFFEN?

Nein, das Gesetz sieht vor, dass es beim Einsatz von Brennstoffen in Anlagen, die bereits dem Europäischen Emissionshandel (EU-ETS) unterliegen, keine Doppelbelastung geben soll. Es ist so ausgestaltet, dass vorzugsweise der nationale CO<sub>2</sub>-Preis gar nicht erst für den Brennstoffverbrauch der EU-ETS Anlage anfällt.

## MIT WELCHEN KOSTEN IST ZU RECHNEN?

In der Einführungsphase (2021 bis 2025) werden die Zertifikate zu einem Festpreis verkauft. Zum Start der CO<sub>2</sub>-Bepreisung Anfang 2021 ist ein Preis von 25 Euro pro Tonne Kohlendioxid vorgesehen, dieser steigt bis 2025 auf 55 Euro pro Tonne Kohlendioxid. Ab 2026 sollen Emissionsrechte dann per Auktion versteigert werden, wobei ein Preiskorridor mit einem Mindestpreis von 55 Euro und einem Höchstpreis von 65 Euro pro Emissionszertifikat festgelegt wurde.

## GIBT ES KOMPENSATIONSMÖGLICHKEITEN?

Ja, allerdings ist die konkrete Ausgestaltung noch nicht abschließend geklärt. Vorgesehen sind eine Härtefallregelung und eine Entlastung zur Vermeidung von Carbon Leakage, also der Abwanderung von Unternehmen mit hohen Kohlendioxidemissionen.

## WELCHE WEITEREN OPTIONEN GIBT ES UM KOSTEN ZU SPAREN?

Versuchen Sie, Ihre Unternehmensziele mit möglichst wenig Energie zu erreichen, erhöhen sie die Energieeffizienz in den energieintensivsten Prozessen und decken Sie den verbleibenden Energiebedarf weitestgehend mit erneuerbaren Energien.

### Ihr Ansprechpartner

Karsten Kurth

☎ 0361 3484-310

@ karsten.kurth@erfurt.ihk.de



## Elektrisierend: Der neue EQC<sup>1</sup>.

Erleben Sie ein faszinierendes Gefühl von elektrischem Fahren. Mit dem ersten Elektroauto, in dem 133 Jahre Erfahrung stecken und das vor allem eines ist: ein echter Mercedes-Benz. Sichern Sie sich jetzt beim Kauf eines EQC:

- **Förderfähigkeit** mit Umweltbonus/Innovationsprämie<sup>2</sup>,
- **Wartungspaket** (keine Verschleißteile) für bis zu 6 Jahre<sup>4</sup>,
- **Ho- & Bringdienst** im Zuge der Wartung für bis zu 6 Jahre<sup>4</sup>,
- **Fahrzeug-Garantieverlängerung** bis 6 Jahre<sup>4</sup>.

Vereinbaren Sie direkt eine Probefahrt bei RUSS&JANOT in Erfurt oder Arnstadt. Gern auch telefonisch unter 0361 2150-630 oder per E-Mail an [vertrieb@russ-janot.de](mailto:vertrieb@russ-janot.de)

Ein Leasingbeispiel<sup>5</sup> für den EQC 400 4MATIC Service+<sup>1,3</sup> für Gewerbekunden

Laufzeit	48 Monate
Gesamtlauflistung	40.000 km
Kaufpreis ab Werk <sup>6</sup>	59.101,03 €
Leasing-Sonderzahlung	5.000,00 €
Gesamtkreditbetrag	54.101,03 €
Leasingfaktor	0,848 %

48 mtl. Leasingraten inkl. Wartungspaket,  
Ho- & Bringdienst, Garantieverlängerung<sup>4</sup> a

459,00 €

Überführungskosten 668,07 €

Dieses Angebot weist die monatliche Rate inkl. Herstelleranteil des Umweltbonus in Höhe von 2.500,00 € aus.

<sup>1</sup> EQC 400 4MATIC (408 PS): Stromverbrauch kombiniert: 21,3–20,2 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 0 g/km.<sup>3</sup>

<sup>2</sup> Die Höhe und Berechtigung zur Inanspruchnahme des Umweltbonus/der Innovationsprämie des Bundes ist durch die auf der Webseite des BAFA ([www.bafa.de/umweltbonus](http://www.bafa.de/umweltbonus)) abrufbare Richtlinie geregelt. Es besteht kein Rechtsanspruch auf Gewährung der Innovationsprämie bzw. des Umweltbonus.

<sup>3</sup> Stromverbrauch und Reichweite wurden auf der Grundlage der VO 692/2008/EG ermittelt. Stromverbrauch und Reichweite sind abhängig von der Fahrzeugkonfiguration. Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen verschiedenen Fahrzeugtypen.

<sup>4</sup> Die Inanspruchnahme der Serviceleistung setzt die Bestätigung der entsprechenden Allgemeinen Geschäftsbedingungen für das jeweilige Service Paket voraus.

<sup>5</sup> Ein Leasingbeispiel der Mercedes-Benz Leasing GmbH, Siemensstr. 7, 70469 Stuttgart, für Gewerbekunden, Stand 09/20. Ist der Darlehens-/Leasingnehmer Verbraucher, besteht nach Vertragsschluss ein gesetzliches Widerrufsrecht nach § 495 BGB. Für den Zeitraum vom 01.07.–31.12.2020 gilt für die monatlichen Leasingraten ein Mehrwertsteuersatz in Höhe von 16 %. Der Leasingvertrag startet mit der Übernahme des Fahrzeugs. Angebot gültig bis 31.12.2020.

<sup>6</sup> Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers, zzgl. lokaler Überführungskosten. Alle genannten Preise verstehen sich zzgl. der gesetzlichen Mehrwertsteuer.

Kaufpreis ab Werk für abgebildetes Fahrzeug (EQC 400 4MATIC): 71.281,00 € zzgl. lokaler Überführungskosten. Nennleistung (Spitzenleistung) 300 kW, Kraftstoffart: Strom; Stromverbrauch EQC 400 4MATIC (408 PS) kombiniert: 21,3–20,2 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert: 0 g/km



Anbieter: Mercedes-Benz AG | Mercedesstraße 120 · 70372 Stuttgart  
Partner vor Ort: **Russ & Janot GmbH** | Autorisierter Mercedes-Benz Verkauf und Service | Binderslebener Landstraße 92 · 99092 Erfurt  
Icherhäuser Straße 4 · 99310 Arnstadt  
Tel. 0361 2150-630 | [sternauto-gruppe.de](http://sternauto-gruppe.de) | follow us



**„Werben mit Tradition“**  
Für jeden Anlass. Für jede Branche.



KWO RÄUCHERMÄNNER.  
SYMPATHISCHE MARKENBOTSCHAFTER.  
INDIVIDUELL GESTALTET.

KWO GmbH, Sandweg 3, 09526 Olbernhau.  
Tel: 037360-161-0, [information@kwo-olbernhau.de](mailto:information@kwo-olbernhau.de)

[www.kwo-olbernhau.de](http://www.kwo-olbernhau.de)

**Zelthallen - Stahlhallen**



HTS | **tentiq**

**Top Konditionen - Leasing oder Kauf**  
<http://www.hts-tentiq.com> - Telefon: 06049 95100

# Struktur in Projekte bekommen Sie nur durch Struktur in den Köpfen Ihrer Mitarbeiter.

Mit uns bringen Sie Ihre Projekte auf Kurs!

**TRAINING BERATUNG COACHING**

**A**PROPRO  
HAARBECK  
PROJEKTMANAGEMENT

Brühl 16, 99423 Weimar  
Tel. 03643 518424  
[www.apropro.de](http://www.apropro.de)

## „Hand in Hand for International Talents“

Ein Pilotprojekt mit großen Zielen

Mittel- und langfristig bleibt der Fachkräftemangel für deutsche Unternehmen eine der größten Herausforderungen. Das Pilotprojekt „Hand in Hand for International Talents“ leistet Pionierarbeit und unterstützt bei der Suche und Vermittlung ausländischer Fachkräfte.

Auch wenn die Auswirkungen der Covid-19-Pandemie große Teile der Wirtschaft derzeit in Atem halten, mittel- und langfristig beeinträchtigt der Mangel an Fachkräften das Wachstum und die Weiterentwicklung der hiesigen Unternehmen. Mit dem „Fachkräfteeinwanderungsgesetz“ hat die Bundesregierung nun den Rahmen für eine zukunftsorientierte und bedarfsgerechte Zuwanderung von Fachkräften aus Drittstaaten geschaffen. Mit dem Inkrafttreten der Regelung am 1. März 2020 können Unternehmen leichter und schneller Fachkräfte aus dem Ausland rekrutieren.

Im Auftrag des Bundesministeriums für Wirtschaft und Energie (BMWi), dem Deutschen Industrie- und Handelskammertag (DIHK) und in Kooperation mit der Bundesagentur für Arbeit (BA) leistet auch die IHK Erfurt mit der Beteiligung am Projekt „Hand in Hand for International Talents“ bei der Suche und Vermittlung von ausländischen Mitarbeitern für die regionale Wirtschaft echte Pionierarbeit. „Unser Ziel ist es, einen idealtypischen Prozess sowie tragfähige Strukturen aufzubauen, um zu ermitteln, wie qualifizierte Fachkräfte aus Drittstaaten für deutsche Unternehmen gewonnen werden können“, erläutert die Projektkoordinatorin Anja Wolf die Tätigkeitsschwerpunkte und ergänzt: „Wir starten pilotierend und testen zunächst mit einem kleinen abgesteckten Rahmen.“

Das Projekt „Hand in Hand for International Talents“ konzentriert sich derzeit auf die Rekrutierung qualifizierter Fachkräfte mit Berufsausbildung aus den Ländern Brasilien, Indien und Vietnam und sucht gezielt für Berufe in der Elektrotechnik, in der Informatik, der Informations- und Telekommunikationstechnik sowie für die Hotel- und Gastronomiebranche. Ziel sei es, Wissen und Erfahrungen zu sammeln, um später in einem größeren Umfang qualifizierte ausländische Fachkräfte mit deutschen Unternehmen zusammen zu bringen. Die Kollegen begleiten dabei die teilnehmenden Unternehmen und Fachkräfte bei allen Schritten des Verfahrens und unterstützen bei individuellen Fragen und Problemsituationen. „Unser Einsatz endet erst dann, wenn die Fachkraft die volle berufliche Anerkennung hat, deutsch auf dem Sprachniveau B2 spricht und im Unternehmen sowie im neuen Umfeld gut angekommen ist“, so Wolf weiter. Die enge Kooperation zwischen den IHKs und der Bundesagentur für Arbeit ermöglicht durch kurze Wege und funktionierende Schnittstellen ein zügiges Vorankommen der laufenden Verfahren. Ein Pilotprojekt mit großen Zielen.

### Ihr Ansprechpartner

Anja Wolf

☎ 03621 5104040

@ [wolf@erfurt.ihk.de](mailto:wolf@erfurt.ihk.de)



# WERBEANZEIGEN: PRINT LEBT!

Gedruckte Anzeigen sind wirksam, wenn man sie richtig einsetzt.

Print ist tot, heißt es immer wieder – gerade was die gedruckte Werbung angeht. Aber stimmt das wirklich? Wenn selbst Marc Zuckerberg für Facebook Anzeigen in Print schaltet? Das wäre nicht so, wenn diese Internetspezialisten nicht festgestellt hätten, dass Print immer noch ein großartiger Werbeträger für die zielgerichtete Verbreitung von Marktbotschaften ist. Und zwar schon deshalb, weil das auf Papier gedruckte Wort oder Bild nach wie vor besonders für Verlässlichkeit steht, mehr als Content auf einem Bildschirm. Und lesen Sie nicht gerade selber ein Printerzeugnis?

**Printseiten werden langsamer und ruhiger konsumiert als digitale Produkte.** Werbung im Internet nervt darüber hinaus: Wer einen Youtube-Film anschauen will, muss erst einen Werbeclip über sich ergehen lassen. Oder mitten im Text ploppt plötzlich eine Anzeige auf. Und wie viele Banner haben Sie schon aufmerksam angeschaut? Bei Print ist es hingegen so, dass der Leser oder Betrachter den Rhythmus bestimmt, während wenige Inhalte und Elemente gleichzeitig um Aufmerksamkeit buhlen. Deshalb werden Printtitel bereits auf Ebene des Mediums als angenehmer und darüber hinaus als verlässlicher wahrgenommen. Von diesem Qualitätsempfinden profitieren auch in Printmedien geschaltete Anzeigen. Allerdings müssen bei erfolgreichen Printkampagnen einige Grundregeln beachtet werden.

**Häufig beschränkt sich die Diskussion über den optimalen Einsatz von Printwerbung auf Fragen der konkreten Anzeigengestaltung.** Das ist zu kurz gegriffen. Es muss allen Aspekten der Gestaltung der gebührende Raum gegeben werden: von der grundlegenden Motiv-, über die Text- und Farbwahl bis zu Detailfragen, wie der Platzierung der Anzeige auf der Zeitungs- oder Zeitschriftenseite oder der Größe des abgebildeten Logos im Vergleich zur Gesamtanzeige.

**Doch das ist nicht der erste Schritt, denn Werbung erfordert Planung.** Eine Werbekampagne muss von Beginn an sauber geplant sein. Sonst bleibt ihr Erfolg dem Zufall überlassen. Dies gilt auch und besonders, wenn externe Agenturen oder andere Partner mit der Konzeption, Gestaltung und Durchführung beauftragt werden. Gerade dann müssen klare Kriterien und Vorgaben existieren, sowohl für die Auftragsbeschreibung wie für die Auftragsvergabe und schließlich die

Erfolgskontrolle. Budget, gewünschte Effekte und Zielgruppe müssen klar sein. Das bedeutet: Bevor es an die Auswahl von Dienstleistern, die Gestaltung der Anzeigen oder die Buchung bestimmter Werbeträger gehen kann, müssen die grundlegenden Parameter der Werbemaßnahmen feststehen, und zwar in Form ganz konkreter Angaben beziehungsweise Zahlen.

**Folgende Fragen müssen dazu im Vorfeld geklärt werden:**

- Was wird genau beworben? (Diese Frage ist keineswegs trivial – mögliche Antworten sind: das Image des Unternehmens, die gesamte Produktpalette, Produktgruppen oder ein einzelnes Produkt, bestimmte Produkteigenschaften oder Angebotsdetails usw.)
- Welche Zielgruppe genau soll adressiert werden?
- Wie viel Geld wird dafür bereitgestellt?
- Welcher Effekt wird als erwünschte Wirkung der Werbemaßnahmen festgelegt? (Wie viele Bestellungen, wiederkehrende Bestandskunden, welche Zunahme an Bekanntheitsgrad, Neukunden aus einer bestimmten Region o. Ä.)
- Bis wann sollen diese Effekte eintreten?
- Wie sieht die zeitliche Planung der Werbekampagne aus?

Werbung hat wie jede andere geschäftliche Aktivität das Ziel, dem Unternehmen spürbaren und messbaren Erfolg zu bringen. Das muss sich in der Planung niederschlagen!

**Bei Print-Kampagnen müssen die Planung sowie die Auswahl der in Frage kommenden Zeitungen, Zeitschriften oder anderen Print-Titel sinnvoll aufeinander abgestimmt werden.** Welche Titel in Frage kommen, hängt von den Zielen der Kampagne ab. Soll eine auf Umsatz angelegte Sales-Aktion beworben werden, führt der klassische Weg über zeitnah gebuchte Werbeplätze in Tageszeitungen aus der direkten Umgebung als Mittel einer schnellen, intensiven, lokal zentrierten Werbekampagne. Will dagegen ein Unternehmen seine Position als hochwertiger Anbieter von Industriegütern durch eine Imagekampagne untermauern, wird es dazu eher im Rahmen einer langfristigen Kampagne Anzeigen in etablierten Wirtschaftsmagazinen buchen, vielleicht auch Sonderveröffentlichungen in Tages-



## 17.019

beträgt die Auflage von  
**IHK Wirtschaftsmagazin**  
laut IVW\*.

Die Hefte gehen an die **Entscheider**  
in den Unternehmen der Regionen  
Nord- und Mittelthüringen, also  
Inhabern, Geschäftsführern  
und Vorständen.

\*IVW, Druckauflage 1. Quartal 2019

und Wochenzeitschriften nutzen. Da die meisten Werbeplätze im Print nicht spontan gebucht werden können, muss die Kampagne eine entsprechende (Vor-)Laufzeit vorsehen.

**Wie jede andere unternehmerische Maßnahme wird auch die Schaltung von Printanzeigen am Return on Investment gemessen.** Schon deshalb empfiehlt es sich, die Anzeigenschaltungen auf solche Printtitel zu beschränken, deren Auflagenzahlen durch die IVW (Informationsgemeinschaft zur Feststellung der Verbreitung von Werbeträgern e. V.) regelmäßig überprüft und bestätigt werden. Diese Prüfung garantiert, dass dem investierten Geld tatsächlich die versprochene Leistung gegenübersteht.

Gerhard Gosdzick, IVW e.V., Berlin

Info und Anzeigenbuchung: Achim Hartkopf  
Prüfer Medienmarketing GmbH  
Telefon: 07221/2119-29  
medienmarketing.erfurt@pruefer.com

# Ausgewählte Termine aus dem Veranstaltungskalender

von Dezember 2020 bis Februar 2021

## 06.01.2021

### Änderungen im Zoll- und Außenwirtschaftsrecht

09:00 – 16:30 Uhr

Webinar

[erfurt.ihk.de](https://erfurt.ihk.de) (Dok.-Nr. AW2102)



Zum Jahreswechsel 2020/21 stehen zahlreiche Änderungen im Zoll- und Außenwirtschaftsrecht an. Alle Mitarbeiter des Im- und Exports sind angehalten, sich mit diesen vertraut zu machen, denn sie haben erhebliche Auswirkungen auf die Außenhandelspraxis der Unternehmen. Die in Erfurt seit nunmehr über 20 Jahren angebotene Veranstaltung „Aktuelle Änderungen im Zoll- und Außenwirtschaftsrecht zum

Jahreswechsel" informiert praxisorientiert über die aktuellen Anpassungen. Die Teilnehmer erhalten ein umfangreiches Skript mit diversen Beispielen, mit dem sie die Änderungen auf die eigenen Belange am Arbeitsplatz ohne große Mühe umsetzen und anwenden können. Aufgrund der coronabedingten Schutz- und Hygienemaßnahmen findet die Veranstaltung am 6. Januar 2021 als Online-Seminar statt.

## 18.01.2021

### Zertifikatslehrgang Fachkraft für Rechnungswesen (IHK)

jeweils Montag und Mittwoch

08:00 – 15:00 Uhr

Lehrgangspartner Test: 17. März 2021

[weiterbildung-ihk-erfurt.de](https://weiterbildung-ihk-erfurt.de),

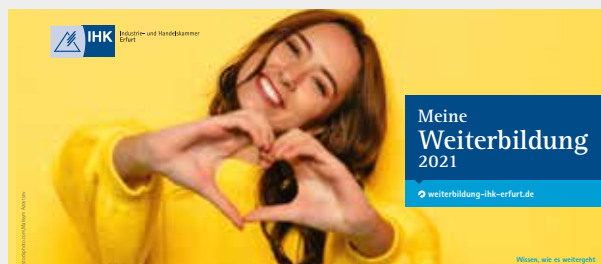
Dok.-Nr. 4793210

Kaufmännische Angestellte, Techniker, Selbstständige und Studenten, die in kurzer Zeit fundierte Kenntnisse im Rechnungswesen und in der Kostenrechnung erwerben wollen, können sich im Rahmen des Zertifikatslehrgangs Fachkraft für Rechnungswesen bei der IHK Erfurt weiterbilden. Veranstaltungsbeginn ist der 18. Januar 2021. Im Rahmen des zweimal wöchentlich stattfindenden Unterrichts

werden die Grundlagen des betrieblichen Rechnungswesens, Steuern, Lohn und Gehalt sowie die Erstellung eines Jahresabschlusses thematisiert. Abschließend bearbeiten die angehenden Fachleute konkrete Praxisbeispiele mit Lexware financial office. Die Teilnehmer sollten ein grundlegendes Interesse am Umgang mit Zahlen und gute Kompetenzen in der Buchführung mitbringen.

## Neues Weiterbildungsprogramm der IHK Erfurt

Einen Überblick über die weiteren rund 150 Weiterbildungsangebote für Führungskräfte und Mitarbeiter im kaufmännischen und industriell-technischen Bereich sowie Informationen zu aktuellen Seminaren, Zertifikatslehrgängen und Lehrgängen der Höheren Berufsbildung finden Sie unter [weiterbildung-ihk-erfurt.de](https://weiterbildung-ihk-erfurt.de). Für eine individuelle Beratung steht Ihnen das Team der Weiterbildung auch gern telefonisch unter 0361 3484-150, oder per Mail: [weiterbildung@erfurt.ihk.de](mailto:weiterbildung@erfurt.ihk.de) zur Verfügung.



■ 15.12.2020, 22.12.2020,  
05.01.2021

### Neuigkeiten zu den Corona-Zuschüssen

11:00 - 12:00 Uhr

Webinar

🔗 [erfurt.ihk.de](http://erfurt.ihk.de), Dok.-Nr. 145143611

■ 16.12.2020

### Beratungssprechtag für Existenzgründer und Unternehmen

10:00 - 13:00 Uhr

IHK Erfurt

🔗 [erfurt.ihk.de](http://erfurt.ihk.de), Dok.-Nr. 4557

■ 16.12.2020, 23.12.2020,  
30.12.2020

### Orientierungsberatung zur Existenzgründung

10:00 - 11:00 Uhr

Webinar

🔗 [erfurt.ihk.de](http://erfurt.ihk.de), Dok.-Nr. 145136483

■ 05.01.2021

### BREXIT – Abwicklung von Geschäften mit britischen Partnern

09:00 - 16:30 Uhr

IHK Erfurt

🔗 [erfurt.ihk.de](http://erfurt.ihk.de), Dok.-Nr. AW2101

■ 06.01.2021

### Orientierungsberatung zur Existenzgründung

10:00 - 11:00 Uhr

Webinar

🔗 [erfurt.ihk.de](http://erfurt.ihk.de), Dok.-Nr. 145136483

#### Hinweis:

Einfach Dok.-Nr. im Suchfeld auf [www.erfurt.ihk.de](http://www.erfurt.ihk.de) eingeben und direkt zu allen Informationen einer Veranstaltung inklusive Anmeldung gelangen.

## Ausgewählte Termine aus dem Weiterbildungskalender

■ 25.01.2021–26.02.2021

### Online-Marketing-Manager/-in (IHK)

09:00 Uhr-16:00 Uhr

IHK Erfurt

🔗 [weiterbildung-ihk-erfurt.de](http://weiterbildung-ihk-erfurt.de), Dok.-Nr. OMM

■ 08.02.2021–10.02.2021

### Microsoft Excel – Grundkurs

09:00 Uhr-16:00 Uhr

IHK Erfurt

🔗 [weiterbildung-ihk-erfurt.de](http://weiterbildung-ihk-erfurt.de), Dok.-Nr. PC4

■ 09.03.2021

### Professionelle Chefassistenz

09:00 Uhr-16:00 Uhr

IHK Erfurt

🔗 [weiterbildung-ihk-erfurt.de](http://weiterbildung-ihk-erfurt.de), Dok.-Nr. BS2

#### Ihr Ansprechpartner

Anja Kästner 📞 0361 3484-150 📧 [kaestner@erfurt.ihk.de](mailto:kaestner@erfurt.ihk.de) 🔗 [weiterbildung-ihk-erfurt.de](http://weiterbildung-ihk-erfurt.de)

Aufgrund der aktuellen Lage beachten Sie bitte unsere Hinweise zu den Veranstaltungen auf unserer Webseite: 🔗 [erfurt.ihk.de](http://erfurt.ihk.de)

## Wir sind für Sie da!

## Die Experten für Ihren Werbeauftritt

## im IHK Magazin

### Verlag und Anzeigenverwaltung

**PRÜFER MEDIENMARKETING**

Endriß & Rosenberger GmbH

Telefon: 07221/2119-0, Fax 07221/2119-15

[www.pruefer.com](http://www.pruefer.com) E-Mail: [medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)

## ANZEIGEN



Anzeigenservice:  
Andrea Albecker  
Tel. 07221/2119-27  
[medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)



Anzeigenberatung:  
Achim Hartkopf  
Tel. 07221/2119-29  
[medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)

## IHRE ANSPRECHPARTNER

# Digitale Identitäten auf Basis modernster Technologie

Blockchain, das Auslesen von NFC-Chips, innovative Gesichtserkennungstools – das sind nur einige Themen mit denen sich die Aident GmbH aus Erfurt beschäftigt. Wir haben mit den Gründern und Gesellschaftern Marcel Nöltge und Nicole Weiser über ihr Start-up gesprochen.



Gründer Marcel Nöltge

Der Name Aident setzt sich aus den englischen Begriffen „Artificial Intelligence“ und „Identity“ zusammen. Es geht dabei um digitale Identitäten in modernen, vernetzten Welten und um die Frage, wie Personen und Maschinen ihre Identitäten nachweisen können.

Die Aident GmbH arbeitet an diesem Thema und erstellt und vertreibt Software zum Identitätsmanagement. Um zu wissen, was sich dahinter verbirgt, sollte zunächst einmal erklärt werden, was eine digitale Identität ist. In der analogen Welt bezeichnen wir eine Identität als Gesamtheit aller Merkmale, die Personen zweifelsfrei von anderen Menschen unterscheidet. Das können Name, Geschlecht, Alter, Fingerabdruck oder auch die DNA sein. Bei Objekten wie Maschinen oder Computern ist das ähnlich.

Doch wie verhält es sich mit einer digitalen Identität? Wir verstehen unter einer digitalen Identität sämtliche Informationen, die notwendig sind, Personen, Maschinen und Dinge zweifelsfrei zu identifizieren. Selbstverständlich müssen solche Informationen in digitaler Form vorliegen, um von Computern verarbeitet werden zu können. Das klingt natürlich alles sehr spezifisch, aber die Gründer sprechen aus Erfahrung: „Während einer Flugreise nach Dubai funktionierte in der Zollschleuse der Reisepass nicht. Anscheinend war dieser falsch codiert. Nach einer halbstündigen Diskussion mit den Zollbeamten vor Ort und der Tatsache, dass ich außer meinem Reisepass keine andere Möglichkeit hatte, meine Identität nachzuweisen, wur-



Gründerin Nicole Weiser

de ich nachdenklich“, erläutert Nicole Weiser die Idee hinter der heutigen Aident GmbH. „Auch ich könnte von ähnlichen Beispielen berichten“, erzählt Marcel Nöltge und ergänzt: „Was mich aber wirklich antreibt, ist das Thema IT-Sicherheit. Ich glaube, dass es in einer vollständig vernetzten Welt nicht ausreicht, sich mit Usernamen und Passwort sicher zu identifizieren und authentifizieren.“

Was war nun die Idee hinter der Gründungsgeschichte: In der heutigen Welt sind die Identitäts- und Daten-Ökosysteme sehr fragmentiert und auf verschiedene Systeme verteilt. Bei Aident denkt man im Gegensatz dazu global und möchte digitale Identitäts-Ökosysteme über alle Branchen und Grenzen hinweg vorantreiben. Ein Beispiel soll das erklären: das Onboarden personenbezogener Daten. Eine Aident-Softwarelösung bietet die Möglichkeit, dass Nutzer ihre Identitäten in einer Art Datentresor auf dem Smartphone speichern können. Dokumente werden mit Hilfe komfortabler Werkzeuge per Texterkennung oder NFC-Chips eingelesen. Darüber hinaus wird durch eine innovative Gesichtserkennungssoftware mit der Frontkamera des Smartphones sichergestellt, dass das Foto des Dokumentes auch zur Person passt. In der Applikation auf dem Smartphone des Nutzers können sämtliche Informationen schließlich gespeichert und unlesbar in einer Blockchain zur späteren Verifizierung hinterlegt werden. Er kann mit Hilfe dieser Daten dann beispielsweise Bankkonten eröffnen, Altersverifizierungen durchführen, online einkaufen oder digitale

Verwaltungsangebote nutzen. All dies funktioniert mit nur einem Account, ohne aufwendiges Post-, Video- oder Foto-Ident-Verfahren.

„Wir nehmen das Thema Datenschutz sehr ernst. Gesetzliche Bestimmungen diesbezüglich bedeuten für ein junges Unternehmen selbstverständlich viel Bürokratie und hohe Kosten. Dazu kommt der in Deutschland flächendeckende Nachholbedarf bei der Digitalisierung und die vorhandene Skepsis gegenüber digitalen Identitäten“, reflektiert Nicole Weiser die größten Herausforderungen des Start-ups. Doch sie weiß, das Thema hat Zukunft. In einer Welt, in der Datenschutz und -sicherheit höchste Priorität haben sollten, muss man wissen, mit wem man kommuniziert und wer oder was Zugriff auf die eigenen Daten hat.

In den kommenden Monaten liegt der Fokus des jungen Unternehmens darauf, auch Maschinen, Objekte oder Dienste eindeutig zu identifizieren. Aident arbeitet derzeit mit verschiedenen Partnern aus der Wirtschaft an einem Portal, das es ermöglicht, umfangreiche sogenannte IoT-Ökosysteme (Internet of things) zu schützen. Darüber hinaus haben die Gründer in den letzten Wochen eine App entwickelt, die eine Kontakt-erfassung von Gästen in Restaurants oder Bars ermöglicht. Dadurch entfällt beim Besuch das aufwendige Ausfüllen von Listen und Zetteln im Rahmen der coronabedingten Hygiene- und Schutzmaßnahmen. Diese Lösung wollen die Firmeninhaber der lokalen Gastronomie kostenfrei zur Verfügung stellen. Sie hoffen damit zumindest einen kleinen Beitrag zur Entlastung dieser schwer getroffenen Branche zu leisten.

## Weitere Informationen

Aident  
Hugo-John-Straße 8  
99086 Erfurt  
☎ 0361 2169 9585  
@ info@aident.de  
🌐 aident.de



# Attraktive Arbeitgeber in Nord-, Mittel- und Westthüringen

Die Gesundheit der Beschäftigten im Blick. Mühlhäuser Firma item Industrietechnik mit eigenem Übungsprogramm für Beschäftigte.



Mareike Kleidon (links) und Christin Ducke werden bei der Firma item Industrietechnik GmbH in Mühlhausen zu Industriekauffrauen ausgebildet.

Gemeinsam haben wir 2017 die Ausbildung zur Industriekauffrau bei der item Industrietechnik GmbH in Mühlhausen begonnen. Wir sind für die Kundenbetreuung im Innendienst zuständig. Unsere tägliche Arbeit besteht da-

rin, Kunden zu unterstützen, Anfragen und Bestellungen zu bearbeiten und immer ein vertrauensvoller Ansprechpartner unserer Kunden zu sein. Der Hauptsitz von item ist in Solingen. In Mühlhausen arbeiten aktuell 29 Mitarbeiter motiviert als Team.

Beschreiben kann man den item Systembaukasten einfach als „Lego für Ingenieure“. Wir verkaufen nicht nur ergonomische Lösungen an unsere Kunden, sondern auch unsere Mitarbeiter profitieren davon.

Allen Mitarbeitern steht ein höhenverstellbarer Arbeitstisch zur Verfügung. Um sich am Arbeitsplatz fit zu halten, hat item ein „fit@work-Programm“ zusammengestellt. Von Oktober bis Dezember gibt es kostenlose Vitamine in Form von regionalen Äpfeln und ganzjährig Getränke. Über ein internes Essensportal können wir Mittagessen bestellen, wovon item einen Teil der Kosten trägt. Wir fühlen uns dem Unternehmen verbunden und freuen uns hier tätig zu sein. Wir sind item!

## MITARBEITER TRAGEN ZUM WIRTSCHAFTLICHEN ERFOLG DES UNTERNEHMENS BEI

„2007 starteten wir mit fünf Mitarbeitern. Mittlerweile wurde der Standort dreimal erweitert und auch das Team hat sich sehr vergrößert. Wir betreuen Kunden in der Region, fertigen Lösungen für sie und stellen mit unserem Lager sicher, dass alle Bestellungen schnell abgewickelt werden“, erklärt Christian Hartung, Niederlassungsleiter bei item in Mühlhausen und ergänzt: „Dass sich eine kleine Außenstelle zur festen Größe beim Weltmarktführer für Systembaukästen für industrielle Anwendungen entwickelt hat, basiert auf vielen Faktoren. Die Qualität des Produkts ist wichtig, aber vor allem sind es die Menschen im Unternehmen, die gemeinsam arbeiten und etwas schaffen, was unsere Kunden erfolgreich macht. Jeder Mitarbeiter trägt durch seine Talente zum Erfolg bei. Deshalb legt item seit jeher Wert auf moderne, gut ausgestattete und ergonomische Arbeitsplätze. Wichtig sind Entwicklungsmöglichkeiten im Unternehmen und flexible Arbeitszeiten.“

## Die IHK Erfurt rät



„Gesunde und zufriedene Mitarbeiter gelten als eine der wichtigsten Ressourcen für wirtschaftlichen Erfolg und Wettbewerbsfähigkeit eines Unternehmens.“

**Dieter Bauhaus**  
Präsident der IHK Erfurt

Je schwerer es für Betriebe aufgrund der demografischen Bedingungen ist, freie Stellen adäquat zu besetzen, desto mehr zeigt sich die Notwendigkeit, die physische und psychische Leistungsfähigkeit bestehender Mitarbeiter zu erhalten und zu fördern. Unternehmen, die Mitarbeiter in den Mittelpunkt ihres betrieblichen Handelns stellen und in deren Gesundheit und Arbeitskraft investieren, erhöhen ihre Produktivität und stärken ihre Attraktivität als Arbeitgeber. Großunternehmen handeln häufiger danach und etablieren ein Betriebliches Gesundheitsmanagement (BGM). Kleine und mittlere Firmen setzen eher Maßnahmen der Betrieblichen Gesundheitsförderung um. Beide Herangehensweisen sind angesichts steigender Krankenstände wichtig. Ein BGM regelt die

Gesundheit im gesamten Unternehmen. Das bedeutet, Rahmenbedingungen und Prozesse werden nachhaltig und strukturiert gestaltet, sodass die Arbeit und Organisation gesundheitsfördernd wird. Das Augenmerk liegt auf dem Gesundheitsverhalten der Belegschaft und den Arbeitsverhältnissen. Wichtig für ein funktionierendes Gesundheitsmanagement sind individuelle und auf die Firma abgestimmte Konzepte. Bestenfalls vereint das BGM unter seinem Dach die Betriebliche Gesundheitsförderung, das Betriebliche Wiedereingliederungsmanagement und den Arbeitsschutz. Die IHK Erfurt bietet Veranstaltungen zum Thema an und vermittelt Kontakte zu Experten. Informationen finden Sie unter:

[weiterbildung-ihk-erfurt.de](https://www.weiterbildung-ihk-erfurt.de)

# Zehn Monate „CUBE Store“ in Nordhausen

Der Geschäftsführer der Radwelt.Store OHG, Oliver F. Zintl, im Gespräch mit der IHK Erfurt über die Chancen und Herausforderungen im Bike-Business zwischen Nachfrageboom und Corona.



## WELCHE MOTIVATION HATTEN SIE, SICH GERADE IN NORDTHÜRINGEN ANZUSIEDELN UND IHR BISHERIGES UNTERNEHMENSKONZEPT ZU ERWEITERN?

Nordhausen ist eine der Städte in Thüringen, in denen sich wirklich etwas bewegt. Die unglaubliche Landschaft und die Lage, auch als Urlaubsregion, haben uns letztlich überzeugt. Wir sind sehr froh, den Schritt hierher gegangen zu sein. Wir fühlen uns gut aufgenommen, integriert und akzeptiert.

Man muss wissen, unsere Firma Radwelt.store OHG, die den CUBE Store Nordhausen betreibt, ist ein alteingesessenes Unternehmen aus Thüringen. Die Umwandlung der ehemaligen GbR meiner Partner zu dem heutigen Markennamen Radwelt.store begründet sich in unserem unternehmerischen Zusammenschluss 2019. Unter der gelebten Überschrift „Dein Familien-Fahrrad-Store.“ möchten wir Kunden von jung bis alt zum Thema Fahrrad beraten und durch unseren Werkstattservice für alle Marken zufriedenstellen. In unseren Ergonomie-Zentren, die in den Stores integriert sind, stimmen wir das Rad zudem auf den jeweiligen Fahrer optimal ab.

## SIE STARTETEN AM 7. MÄRZ 2020 UND BEREITS ZWEI WOCHEN SPÄTER MUSSTEN SIE DAS GESCHÄFT AUFGRUND DER CORONA-PANDEMIE SCHLIESSEN. WELCHE AUSWIRKUNGEN WAREN FÜR SIE SPÜRBAR?

Als die gesetzlichen Festlegungen kamen, war das natürlich erst einmal ein Schock für alle Gewerbetreibenden. Die Radläden hatten recht

schnell die Möglichkeit, die Werkstätten unter Auflagen wieder zu öffnen. Wir durften zudem online verkaufen und bereits bestellte Räder unter Auflagen ausliefern. Ungefähr Anfang April öffneten dann alle Fahrradgeschäfte und die Nachfrage stieg. Durch die Vielzahl der Kinder, die nun zu Hause betreut werden mussten, die Kurzarbeit der Eltern und die Verlagerung des Urlaubs in die eigene Region, wurde das Thema Fahrrad plötzlich ein Grundbaustein des Lebensalltags.

Die Fahrradbranche hatte im Vergleich zum Reise-, Touristik- oder Veranstaltungssektor in dieser schweren Zeit einen enormen Zulauf. Es startete ein regelrechter Run auf die Fahrradgeschäfte. Die meisten Läden waren dem in Bezug auf die vorhandene Warenmenge nicht gewachsen. Man muss verstehen, dass die Händler die Räder bereits im Vorjahr fest ordern und Nachproduktionen bzw. Nachbestellungen kaum möglich sind. Zudem standen auch die Hersteller wie unser Partner CUBE unter dem Einfluss der coronabedingten Auflagen und konnten nicht vollständig, vor allem aber nicht termingerechtliefen. Somit wurden auch Händler wie wir nicht in vollem Umfang mit der bereits bestellten Ware beliefert. Dank unseres sehr guten Einkaufs waren wir jedoch in der glücklichen Lage, auf einen vorhandenen, recht großen Lagerbestand zurückgreifen zu können. Aktuell haben wir drei Stores, die Radwelt Gera, den CUBE Store Hermsdorf und eben unseren CUBE Store Nordhausen, sowie unseren Internetshop, der nur Räder abbildet, die auch wirklich haptisch vorhanden sind. In Summe können wir untereinander so auf den gesamten Lagerbestand von bis zu 3.000 Rädern zurückgreifen und jedes verfügbare Rad auf Wunsch in jeden unserer Stores in kurzer Zeit intern senden.

## WAS VERBIRGT SICH HINTER DER MARKE CUBE? WELCHE WEGE GEHEN SIE IM MARKETING UND WAS IST DAS GEHEIMNIS IHRES ERFOLGSKONZEPTES?

Unser Unternehmen Radwelt.store baut selbstständig in unseren Zielgebieten CUBE Stores auf. Diese verstehen sich als Mono-Marken-Designstores. CUBE ein deutsches Unter-

nehmen, welches durch Markus Pürner 1993 gegründet wurde. Was er mit seinem Team in dieser Zeit aufgebaut hat, ist bemerkenswert. Jedes Mal, wenn wir vor Ort bei CUBE in Waldershof sind, spürt man den Spirit, der die Marke in meinen Augen auch so besonders macht. Es ist ein Lebensgefühl. Qualitativ braucht sich CUBE hinter keiner Premiummarke verstecken. Unterschiede sieht man meist nur im Preis, dieser ist nämlich zu vergleichbaren Modellen anderer Marken-Hersteller spürbar günstiger. CUBE versteht sich als Partner für die ganze Familie und für jeden Sport-Typ. Vom Kinderlaufrad bis zum Premiumrennrad wird nahezu jeder Bedarf gedeckt. Ob jung oder alt, es gibt im Grunde kein Segment, das nicht bedient wird.

Worin liegt schließlich das Geheimnis unseres Erfolges? Darüber mache ich mir keine Gedanken. Wir verfolgen schlichtweg unser Ziel, ehrlich, authentisch sowie fair aufzutreten und optimal zu beraten. Wir sind auch nicht gezwungen, jemanden ein Rad aufzudrängen, weil es gerade dasteht und „weg muss“. Die Räder werden so präsentiert, dass es Spaß macht, sich beraten zu lassen und seines zu finden. Es soll ein Einkaufserlebnis sein. Allein in Nordhausen wollen wir stets um die 260 Räder direkt im Store ausstellen und bis zu 700 im Vor-Ort-Lager haben. Alles andere wird über die anderen Stores oder unser Zentrallager bereitgestellt. Ebenso ehrlich, authentisch und fair führen wir auch unser Marketing. Mal intensiver, mal dezenter. Das hängt von vielen Themen ab (Saison, neue Produkte, Aktionen, etc.). Ich kann abschließend sagen, wir sind sehr froh hier zu sein und dankbar für die wirklich sehr nette Aufnahme in der Region Nordhausen. Unsere Kunden kommen gern zu uns. Wir setzen alles daran, unserem eigenen hohen Qualitätsanspruch gerecht zu werden.

### Weitere Informationen

Radwelt.Store OHG  
Daniel Resch, René Hartmann /  
Oliver F. Zintl  
@ info@radwelt.store  
radwelt.store

# Erneut zahlreiche IHK-Ehrenurkunden übergeben



Michael Tallai, Geschäftsführer der Mediengruppe Thüringen (MGT) Verlag GmbH, nahm die Ehrenurkunde der IHK Erfurt von IHK-Hauptgeschäftsführerin Dr. Cornelia Haase-Lerch entgegen. Sie gratulierte zur Firmengründung vor 30 Jahren. In den vergangenen drei Jahrzehnten haben die IHK und die MGT bei vielen Projekten zusammengearbeitet, etwa dem Wirtschaftspreis, den Lesepaten und mehreren Ausbildungsprojekten.

Weitere Ehrenurkunden zum Firmenjubiläum erhielten unter anderem auch:

## 5-JÄHRIGES FIRMENJUBILÄUM

- **Christiane Stein**, „Pflege-Fee“ im Eltetal Gerstungen
- **Maria und Daniel Köhler**, WOMAtec Maschinenbau GmbH Bad Salzungen
- **Susanne Müller**, SM Deko Service Susanne Müller Wollkramshausen

## 10-JÄHRIGES FIRMENJUBILÄUM

- **Stefanie Stephan**, Sondershausen
- **Miriam Scheibel**, „Die Nähfee“ Sondershausen
- **Marcel Erhart**, Pumpen- und Rührwerkservice Greußen

## 15-JÄHRIGES FIRMENJUBILÄUM

- **Karin Finger**, Goethe Schokoladentaler Manufaktur GmbH Oldisleben
- **Hubert Wicke**, AGT Autoglas-Technik Hubert Wicke Hastrungsfeld

## 20-JÄHRIGES FIRMENJUBILÄUM

- **Frank und Sibylle Meinhardt**, M+M Electronic Production GmbH, Wutha-Farnroda

## 25-JÄHRIGES FIRMENJUBILÄUM

- **Jan Köhler**, Bausparkasse Schwäbisch Hall AG Gotha
- **Vilma Trefflich**, Klosterberg Apotheke Vilma Trefflich e.K. Bad Berka
- **Klaus Richter**, Richter + Partner Design Werbung Marketing GmbH Weimar
- **Steffen Kabelitz**, Allianz Agentur Nordhausen
- **Frank Breitbarth**, MAZ Maschinenbau-Anlagenbau-Zuschnitte GmbH Mühlhausen

## 30-JÄHRIGES FIRMENJUBILÄUM

- **Jürgen Schmidt**, Werra-Blitz Transportgesellschaft mbH
- **Petra Ackermann**, An- und Verkauf Petra Ackermann Mühlhausen
- **Steffi und Uwe Nowatzky**, BTC-Nowatzky GmbH Mihla
- **Christa Hoffmann**, Eisenach
- **Ute Freiwald**, Gaststätte „Zur Linde“ Vacha
- **Colette Boos-John**, Bauer Bauunternehmen GmbH
- **Susanne Bier**, Steiner Spielwaren GmbH Georgenthal
- **Dirk Brettschneider**, „Spezialitäten“ Nordhausen
- **Sven Grüllmeyer**, Autohaus Barbarossa GmbH Artern
- **Mario Bauer**, Autoservice und Tankstelle Teistungen
- **Heribert Leineweber**, Tief- und Meliorationsbau GmbH Worbis
- **Ole-Hans Maiwald**, Maiwald GmbH Nordhausen
- **Barbara Kritz**, Gasthaus Melcheroda „Zum Goldenen Einhorn“,
- **Olaf Scheffzük**, Autohaus Scheffzük Weimar
- **Wolfgang Breuer**, Deutschen Vermögensberatung DVAG Weimar
- **Thomas Rösler**, Tabakwaren Fachgeschäft Weimar

## 35-JÄHRIGES FIRMENJUBILÄUM

- **Jörg Kröner**, GK Jörg Kröner e.K. Bleicherode

## 145-JÄHRIGES FIRMENJUBILÄUM

- **Guido Mühlhaus**, Modehaus Mühlhaus GmbH

Nochmals herzlichen Glückwunsch!

## KURZ UND KNAPP

### Feuer Powertrain GmbH & Co. KG expandiert

Der Nordhäuser Kurbelwellenhersteller wird noch bis Ende des Jahres in Beuren im Eichsfeld ein neues Werk eröffnen. Trotz zweistelliger Millionenverluste in der Corona-Pandemie will Feuer Powertrain künftig auch in der seit Juni 2019 geschlossenen Firma Erko produzieren.

### 25-jähriges Jubiläum der Schuster Kunststofftechnik

Im Laufe der Jahre hat sich die Firma Schuster Kunststofftechnik GmbH ein besonderes Know-how im Spritzguss erarbeitet, dass über die Anfertigung von Standardprodukten weit hinausgeht. Die Geschäftsführer Ralf Urban und Roland Beil feierten das 25-jährige Firmenjubiläum, die langjährige Erfahrung und die internationalen Erfolge des Unternehmens.

### Grundsteinlegung bei Desay SV Automotive Europe in Weimar

In Weimar-Legefild wurde jetzt der Grundstein für ein neues Entwicklungszentrum der Desay SV Automotive Europe GmbH (vormals: Antennentechnik Bad Blankenburg GmbH) gelegt. Mit der Erweiterung der Forschungs- und Entwicklungsaktivitäten wird der Standort in Weimar zum Brückenkopf für die Expansion des chinesischen Mutterkonzerns in Europa.

### Bebraer Teiche kulturell erschlossen

Der Sondershäuser Unternehmer Mike Schielke konnte sich mit seinem Ganzjahreskonzept zur Vitalisierung der Bebraer Teiche unter neun Bewerbern durchsetzen. Zum künftigen Naturreisort mit Hausbooten, Restaurant mit Seeterrasse und einem Campingplatz soll auch ein Spiel- und Sportareal sowie ein Wellnessbereich gehören.

# Besteuerung der Privatnutzung eines betrieblichen Kfz rechtfertigt keine Minderung des Gewinns aus der Veräußerung des Fahrzeugs

Urteil des Monats



Betrachtung teilweise „neutralisiert“ wurde. Wegen dieses Effektes setzte der Kläger, als er das Fahrzeug 2013 nach vollständiger Abschreibung der Anschaffungskosten verkaufte, lediglich ein Viertel des Verkaufserlöses als Betriebseinnahme an. Das Finanzamt war demgegenüber der Meinung, der Kläger müsse den vollen Verkaufserlös versteuern.

## DAS URTEIL:

Dies hat der Bundesfinanzhof (BFH) als zutreffend bestätigt. Der Veräußerungserlös sei – trotz vorangegangener Besteuerung der Nutzungsentnahme – in voller Höhe als Betriebseinnahme zu berücksichtigen. Er sei weder anteilig zu kürzen, noch finde eine gewinnmindernde Korrektur in Höhe der auf die private Nutzung entfallenden AfA statt. Dies beruhe – so der BFH – darauf, dass die Besteuerung der Privatnutzung eines Wirtschaftsgutes des Betriebsvermögens in Form der Nutzungsentnahme und dessen spätere Veräußerung zwei unterschiedliche Vorgänge darstellten, die getrennt zu betrachten seien. Aus dem Gesetz, insbesondere aus § 23 Abs. 3 Satz 4 EStG, lasse sich kein anderes Ergebnis herleiten. In der Besteuerung des vollständigen Veräußerungserlöses sei auch kein Verstoß gegen das Gebot der Besteuerung nach der wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit und das objektive Nettoprinzip zu sehen.

Quelle: Bundesfinanzhof

Wird ein zum Betriebsvermögen gehörendes, teilweise privat genutztes Kfz veräußert, erhöht der gesamte Unterschiedsbetrag zwischen Buchwert und Veräußerungserlös den Gewinn.

Der Umstand, dass die tatsächlich für das Fahrzeug in Anspruch genommene sogenannte AfA (Absetzung für Abnutzung), also die steuerliche Absetzung teurer Anschaffungskosten über einen längeren Zeitraum, infolge der Besteuerung der Nutzungsentnahme für die Privatnutzung bei wirtschaftlicher Betrachtung teilweise neutralisiert wird, rechtfertigt keine Gewinnkorrektur. Dies hat der Bundesfinanzhof (BFH) mit Urteil vom 16. Juni 2020 (VIII R 9/18) entschieden.

## DER FALL:

Der Kläger nutzte einen Pkw, den er im Jahr 2008 angeschafft und seinem Betriebsvermögen zugeordnet hatte, zu 25 Prozent für seine freiberufliche Tätigkeit und zu 75 Prozent für private Zwecke. Ab dem Jahr 2008 berücksichtigte das Finanzamt bei der Einkommensteueranverlangung des Klägers einerseits antragsgemäß AfA für den Pkw. Andererseits erfasste das Finanzamt wegen der privaten Nutzung des betrieblichen Pkw auch Betriebseinnahmen in Höhe von 75 Prozent der für das Fahrzeug entstandenen Aufwendungen einschließlich der AfA. Dies führte dazu, dass der steuermindernde Effekt der AfA infolge der Besteuerung der Nutzungsentnahme bei wirtschaftlicher

**HALLENBAU**

**INT-BAU GmbH**  
 Brachwitzer Straße 16  
 06118 Halle (Saale)  
 Telefon: +49 345 - 217 56 0  
 e-Mail: kontakt@int-bau.de  
 www.int-bau.de

**IHK-MAGAZINE**

Bestätigung: „...ist mittelstandsrelevant!“

TOP 1 von 26 untersuchten Titeln

IHK-Magazine	77,9 %
Focus	43,1 %
Der Spiegel	39,5 %
Die Zeit	39,1 %

Quelle: Ranking lt. Reichweitenstudie „Entscheider im Mittelstand 2018“ KANTAR TNS, i.A. des DIHK u.a.

**Entscheider lesen die IHK-Magazine!**

Prüfer Medienmarketing · Telefon: 07221/2119-29  
 medienmarketing.erfurt@pruefer.com · www.pruefer.com



# Steuerliche Förderung der Elektromobilität neu geregelt

## Steuertipp des Monats

Mit Schreiben vom 29. September 2020 hat sich das Bundesfinanzministerium (BMF) zur steuerfreien privaten Nutzung von betrieblichen Ladevorrichtungen für Elektro- und Hybridfahrzeuge nach § 3 Nr. 46 EStG und Pauschalversteuerung nach § 40 Abs. 2 Nr. 6 EStG geäußert. Hintergrund ist, dass das bisherige BMF-Schreiben vom 14. Dezember 2016 zu diesem Thema zum Ende des Jahres 2020 ausläuft. Mit dem neuen Schreiben informiert die Finanzverwaltung, dass die Steuerbefreiungen bezüglich einer unentgeltlichen oder verbilligten Nutzung von Ladevorrichtungen nunmehr gesetzlich bis zum 31. Dezember 2030 verlängert wurden.

### DEFINITION UND REGELUNG

Zu den betroffenen Fahrzeugen zählen laut Definition des BMF neben Elektro- und Hybridfahrzeugen auch Elektrofahrräder, wenn diese verkehrsrechtlich als Kraftfahrzeug einzuordnen sind sowie Elektrokleinstfahrzeuge. Begünstigt ist das kostenlose oder verbilligte Aufladen der Fahrzeuge mit Strom, auch solcher, die der Arbeitnehmer privat nutzen darf. Bei der Versteuerung der Fahrzeuge nach der Pauschal- oder Fahrtenbuchmethode ist der Aufwand bereits abgegolten. Die Steuerbefreiung ist weder auf einen Höchstbetrag, noch nach der Anzahl der begünstigten Kraftfahrzeuge begrenzt. Begünstigt ist auch das Aufladen an jeder ortsfesten betrieblichen Einrichtung des Arbeitgebers oder eines mit dem Arbeitgeber verbundenen Unternehmens. Nicht begünstigt ist hingegen das Aufladen bei einem Dritten oder an einer von einem fremden Dritten betriebenen Ladevorrichtung sowie das Aufladen beim Arbeitnehmer.

### DIE STEUERBEFREIUNG GILT INSBESONDERE NICHT FÜR LADESTROM AN:

- Geschäftsfreunde des Arbeitgebers und deren Arbeitnehmer,
- Kunden des Arbeitgebers.

Steuerbefreit sind ebenfalls vom Arbeitgeber gewährte Vorteile für die zur privaten Nutzung zeitweise überlassene betriebliche Ladevorrichtung für Elektrofahrzeuge oder Hybridelektrofahrzeuge, nicht jedoch deren Übereignung. Bei einer Übereignung an den Arbeitnehmer kann die Pauschalversteuerung nach § 40 Abs. 2 Nr. 6 EStG angewandt werden.

### ERSATZ VON STROMKOSTEN DES ARBEITNEHMERS

Bei privaten Elektrofahrzeugen oder Hybridelektrofahrzeugen des Arbeitnehmers stellt die Erstattung der vom Arbeitnehmer selbst getragenen Stromkosten steuerpflichtigen Arbeitslohn dar. Bei betrieblichen Elektrofahrzeugen oder Hybridelektrofahrzeugen des Arbeitgebers, die dem Arbeitnehmer auch zur privaten Nutzung überlassen werden (sog. Dienstwagen), stellt die Erstattung der vom Arbeitnehmer selbst getragenen Stromkosten einen steuerfreien Auslagenersatz nach § 3 Nr. 50 EStG dar.

Die Finanzverwaltung gewährt für den Zeitraum vom 1. Januar 2017 bis 31. Dezember 2020 zur Vereinfachung des Auslagenersatzes für das elektrische Aufladen eines Dienstwagens (nur Pkw) nach § 3 Nr. 50 EStG und zur Anrechnung von selbst getragenen individuellen Kosten des Arbeitnehmers für Ladestrom auf den Nutzungswert folgende monatlichen Pauschalen:

- mit zusätzlicher Lademöglichkeit beim Arbeitgeber 20 Euro für Elektrofahrzeuge und 10 Euro für Hybridelektrofahrzeuge
- ohne Lademöglichkeit beim Arbeitgeber 50 Euro für Elektrofahrzeuge und 25 Euro für Hybridelektrofahrzeuge

### FÜR DEN ZEITRAUM VOM 1. JANUAR 2021 BIS 31. DEZEMBER 2030 WERDEN DIE PAUSCHALEN ANGEHOHEN AUF:

- mit zusätzlicher Lademöglichkeit beim Ar-

beitgeber 30 Euro für Elektrofahrzeuge und 15 Euro für Hybridelektrofahrzeuge

- ohne Lademöglichkeit beim Arbeitgeber 70 Euro für Elektrofahrzeuge und 35 Euro für Hybridelektrofahrzeuge

### HINWEIS:

Durch den pauschalen Auslagenersatz sind sämtliche Kosten des Arbeitnehmers für den Ladestrom abgegolten. Ein zusätzlicher Auslagenersatz der nachgewiesenen tatsächlichen Kosten für den von einem Dritten bezogenen Ladestrom ist nicht zulässig. Übersteigen die vom Arbeitnehmer in einem Kalendermonat getragenen Kosten für den von einem Dritten bezogenen Ladestrom die maßgebende Pauschale, kann der Arbeitgeber dem Arbeitnehmer anstelle der maßgebenden Pauschale auch die anhand von Belegen nachgewiesenen tatsächlichen Kosten als steuerfreien Auslagenersatz nach § 3 Nummer 50 EStG erstatten.

Dies bedeutet, dass sich der Arbeitgeber entscheiden muss, ob er eine Pauschale an den Arbeitnehmer erstattet oder die einzelnen Belege, die der Arbeitnehmer ausgelegt hat. Eine Kombination ist nicht monatlich nicht möglich. Jedoch ist eine Entscheidung jeden Monat zu treffen, so dass unterjährig auch gewechselt werden kann. Dies gilt entsprechend für die Anrechnung von selbst getragenen individuellen Kosten des Arbeitnehmers für Ladestrom auf den Nutzungswert. Voraussetzung ist, dass die geldwerten Vorteile und Leistungen sowie die Zuschüsse zusätzlich zum ohnehin geschuldeten Arbeitslohn erbracht werden. Der steuerliche Vorteil ist damit insbesondere im Rahmen von Gehaltsverzicht oder -umwandlungen ausgeschlossen. Der Arbeitgeber ist nicht verpflichtet, die steuerfreien Vorteile im Sinne des § 3 Nr. 46 EStG im Lohnkonto des Arbeitnehmers aufzuzeichnen.

### Ihr Ansprechpartner

Jens Wessely

☎ 0361 3484-192 @ wessely@erfurt.ihk.de 🌐 erfurt.ihk.de

# Starkes Marktwachstum der Robotik

Die Robotik nimmt in der heutigen Arbeitswelt an Bedeutung zu. Als „unverzichtbar für die Automatisierung von Fertigungsprozessen“ bezeichnet sie der Verband Deutscher Maschinen- und Anlagenbau (VDMA). Die Robotikindustrie zeichne sich durch ein starkes Marktwachstum, einen hohen Innovationsgrad und rasante technische Entwicklungen aus.

Roboter sind in der Arbeitswelt auf dem Vormarsch. Nach Zahlen des US-Thinktanks Information Technology and Innovation Foundation kommen in Deutschland etwas mehr als drei Roboter auf 100 Beschäftigte, wie das ZEIT Magazin unlängst berichtete. In Südkorea sind es bereits sieben, heißt es in dem Artikel. Einem Bericht des Manager Magazins zufolge entwickelt sich die Automatisierung in deutschen Unternehmen rasant. In den nächsten sechs Jahren würden Industrieroboter in Deutschland 300.000 Jobs übernehmen, die bisher von Menschen ausgeführt wurden, heißt es im Zusammenhang mit einer Umfrage der Boston Consulting Group. Die Unternehmensberatung geht davon aus, dass „sich der Markt für moderne Robotertechnologie in der Produktion in den nächsten zwei Jahren mehr als verdoppeln“ wird.

Dennoch verhalten sich kleine und mittlere Unternehmen zum Teil noch zögerlich, wenn es um die roboterbasierte Automatisierung geht. Doch Automatisierungsspezialisten sind überzeugt davon, dass die Herausforderungen kleiner sind als angenommen. Gerade monotone immer wiederkehrenden Tätigkeiten wie etwa der Biegevorgang von Blechteilen und ganz allgemein Ladevorgänge, Bestückungen, Sortieren, Montage

und vieles mehr könnten leicht von Robotern übernommen werden. Roboterzellen sind vielseitig einsetzbar, sparen Kosten und arbeiten effizient. Beispiel Unfallgefahr im Lager: Wenn die Ware in hohe Regalen gelangen muss, verrichten Maschinen sicher, fehler- und unfallfrei die Tätigkeit, bei denen es bereits zu schweren Verletzungen kam.

## POTENZIALE AUSSCHÖPFEN

Aus der modernen vernetzten Arbeitswelt der Zukunft sind Roboter nicht mehr wegzudenken. Erste Anfänge in die Richtung sind gemacht. Wer einmal eine Werksführung bei Mercedes-Benz in Rastatt gemacht hat, weiß, wie gut etliche Prozesse in der Automobilindustrie ganz ohne Menschen funktionieren können. Dort gibt es eine Halle, in der ausschließlich orangefarbene Roboter präzise Arbeiten verrichten. Und auch im restlichen Werk ist die Automatisierung weit fortgeschritten. Doch auch in anderen Branchen bietet die Robotik Chancen.

Wie genau die Prozesse durch den Einsatz von Robotik automatisiert werden können, darüber informieren Ingenieursdienstleister und Automatisierungsspezialisten. Sie beraten, analysieren die derzeitige Situation

## WEGRA ANLAGENBAU

# Individueller Gewerbebau vom Spezialisten

WEGRA Anlagenbau – der Name steht für langjährige Erfahrung, Qualität und Zuverlässigkeit im Gewerbe- und Anlagenbau

Das familiengeführte Unternehmen aus Südthüringen plant und errichtet individuelle Objekte und Anlagen für Gewerbe- und Privatkunden. Spezialisiert hat sich WEGRA in den letzten zwanzig Jahren auf den Komplettbau von Industrie- und Gewerbeobjekten verschiedenster Branchen. Modernste Technik und langjährige Erfahrung ermöglichen anspruchsvolle Konstruktionen, individuell an die Bedürfnisse und Anforderungen des Kunden angepasst.

Ein wesentlicher Vorzug besteht für den Kunden während der gesamten Bauphase darin, dass er nur einen Ansprechpartner für alle Gewerke hat.

Mit seinen firmeneigenen Gewerken Stahlbau, Heizung, Lüftung, Sanitär, Klima, Elektro, Energie- und Landtechnik deckt WEGRA bei Komplettbau-Aufträgen den Großteil aller Leistungen ab. In Arbeitsgemeinschaft mit einem Bauunternehmen entsteht in kürzester Zeit das individuelle und passgenaue Gewerbeobjekt.

Gemeinsam mit dem Tochterunternehmen EAW Energieanlagenbau entwickelt und produziert WEGRA hocheffiziente Blockheizkraftwerke und Absorptionskälteanlagen. Damit bietet es seinen Kunden langlebige und umweltschonende Energiekonzepte. Für seine neu entwickelte, äußerst effiziente, Absorptionskälteanlage WEGRACAL Maral wurde EAW 2018 mit dem Deutschen Kältepreis wie auch dem Thüringer Energieeffizienzpreis ausgezeichnet.

Das außergewöhnlich breite Leistungsangebot, verknüpft mit langjähriger Erfahrung und hoher fachlicher Kompetenz, garantiert dem Kunden eine optimale Komplettlösung aus einer Hand. Der Kunde spart sich langwierige Verhandlungen mit mehreren Anbietern. WEGRA garantiert die Funktionalität aller Bauten, Anlagen und Installationen untereinander. Kundenzufriedenheit ist stets oberstes Ziel der Anlagenbauer. Dies erreicht WEGRA durch höchste Qualität, innovative Technik, Zuverlässigkeit und bestmöglichen Nutzen.

**Spezialist für Komplettbau**



wegra-anlagenbau.de

**WEGRA**

**KOMPLETTBAU**  
**STAHLBAU**  
**ELEKTRO**  
**ENERGIETECHNIK**  
**HEIZUNG**  
**LÜFTUNG**  
**SANITÄR**  
**KLIMA**  
**LANDTECHNIK**

WEGRA Anlagenbau GmbH,  
 Westenfeld, Oberes Tor 106, 98630 Röhmbild  
 info@wegra-anlagenbau.de, www.wegra-anlagenbau.de

und zeigen Potenziale auf. Dabei bieten sie nicht nur Standardlösungen, sondern auch individuelle Lösungen an. Sowohl Einzellösungen bzw. Automationsmodule, die in die bestehenden Fertigungs-Gesamtsysteme integriert werden als auch komplette Fertigungsstraßen sind also denkbar.

### TRENDS IN DER ROBOTIK

Die Robotik ist ein weites Feld, formuliert das Fachmagazin der Automatisierungstechnik für die Fertigungs- und Prozessindustrie „Elektrotechnik Automatisierung“. Denn es gibt viele Robotertypen sowie Einsatzmöglichkeiten. Schließlich können Roboter nicht nur als Industrieroboter, sondern auch in anderen Branchen eingesetzt werden. Jedoch hätten alle Robotertypen die technologische Anforderung „Taktzeiten“ gemein. Weil sich die Investition in die Robotik rasch amortisieren soll, stehen die Taktzeiten und die Verfügbarkeit im Vordergrund.

Auch auf der Internationale Konferenz für Robotik und Automation ICRA ging es um die Trends in der Robotik. Über die Robustheit und auch die Kosten wurde gesprochen. Neben Deep Learning (tiefgreifendes Lernen anhand künstlicher neuronaler Netze) und maschinellem Lernen standen dort Soft Robotics (ähnlich zu lebenden Organismen), Roboter in der Altenpflege, in der Klimabeobachtung, in der Landwirtschaft und im Internethandel im Fokus. Weitere wichtige Themen, die auf der Konferenz diskutiert wurden waren: humanoide Roboter oder Roboterteams, Mikro- und Nanoroboter und medizinische Anwendungen sowie Flugroboter. Zudem wurden kulturelle Aspekte thematisiert.

Auch der Fachverband „Robotik + Automation“, der zum VDMA gehört und die Player der Branche zusammenbringen möchte, setzt sich mit

Zukunfts- und Trendthemen in der Robotik auseinander. Nach seiner Einschätzung kommen der Sicherheitsnormung auf nationaler und internationaler Ebene sowie dem OPC UA eine große Bedeutung zu. Unter OPC Unified Architectur ist laut Definition ein Standard für den Datenaustausch zu verstehen, der plattformunabhängig ist und auf Service setzt. Ziel ist, die Robotik flexibel und universell benutzbar zu machen.

### ROBOTERHÄNDE BEDIENEN

Roboter können Freunde des Menschen werden – Wissenschaftler haben herausgefunden, dass sie sogar Emotionen hervorrufen können. Die Wissenschaftlerin Kate Darling ist auf Gefühle der Menschen gegenüber Robotern spezialisiert. Menschen könnten etwa auch zu Staubsauger-Robotern eine Beziehung entwickeln, sagte sie dem ZEIT Magazin. Produkte können ihrer Ansicht nach vermenschlicht werden, insbesondere wenn sie nützlich sind und ans Herz wachsen. Studenten hätten so auch an der Universität von Kalifornien Kerzen für einen Kurier-Roboter angezündet, der Essen ausgefahren habe und ausgebrannt sei.

Roboter werden vereinzelt auch schon in der Pflege eingesetzt – weltweit nach einem Bericht von Rponline 30.000. Während in Deutschland allerdings bisher lediglich 300 Pflege-Roboter ihre Arbeit aufgenommen haben, sind es in Frankreich Tausende. Weiter verbreitet sind die sogenannten „Peppers“ außerdem in Skandinavien. Unglaublich, aber wahr. Rponline verkündet zudem die Sensation, dass im nordrhein-westfälischen Moers das erste „Robotik-Restaurant“ Deutschlands eröffnet hat. Vier digitale Ober haben dort die Aufgaben von Kellnern übernommen.

VERLAGSSPECIAL\_

FEB\_21

## Energie, Umwelt, Entsorgung, Recycling und Verpackung

**\_individuelle Präsentationsmöglichkeit  
durch Ihr selbst erstelltes Firmenporträt**

**\_als ergänzende Veröffentlichung  
in Verbindung mit einer Anzeige**

Industrie- und Handelskammer Erfurt

**Wirtschaftsmagazin**

für Nord-, Mittel- und Westthüringen

**\_ANZEIGENSCHLUSS 15. Januar 2021**

**\_Tel. 07221/2119-29 Fax 07221/2119-15**

**Prüfer Medienmarketing Endriß & Rosenberger GmbH**  
Ooser Bahnhofstraße 16 · 76532 Baden-Baden  
e-mail: [medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)

*Herzlichen Dank für das  
ins uns gesetzte Vertrauen*



**Wir wünschen allen Anzeigenkunden  
und Lesern frohe Festtage und  
einen guten Start in ein gesundes  
und erfolgreiches Jahr 2021**

Verlag & Außendienstmitarbeiter | Prüfer Medienmarketing Endriß & Rosenberger GmbH



# Branchenspiegel

für Angebote aus Industrie, Handel,  
Dienstleistung und Werbung

Anzeigenverwaltung:

Prüfer Medienmarketing

Endriß & Rosenberger GmbH

Telefon: 07221/2119-29

e-mail: [medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)

## AKTENEINLAGERUNG



**et archium**  
AKTENEINLAGERUNG UND VERMIETUNG  
Telefon: 0361/77934-0  
email: [detlef.goss@gossgruppe.de](mailto:detlef.goss@gossgruppe.de)

## BÜROMÖBEL



**GOSS**  
BÜROMÖBEL  
Telefon: 0361/77 9 34-0 · email: [detlef.goss@gossgruppe.de](mailto:detlef.goss@gossgruppe.de)

## GABELSTAPLER

[www.lindig.com](http://www.lindig.com)  
Vermietung Stapler & Lagertechnik  
Verkauf Gebrauchstapler  
03691 6929-260 **LINDIG**

## INSTALLATIONSWERKZEUGE



**Gothaer Fördergeräte**  
Center GmbH & Co.KG  
Telefon 0 36 21/30 75-0  
[verkauf@gfc-gotha.de](mailto:verkauf@gfc-gotha.de) · [www.gfc-gotha.de](http://www.gfc-gotha.de)

## ARBEITSBÜHNEN



Deutschlandweite Vermietung  
[arbeitsbuehnen.lindig.com](http://arbeitsbuehnen.lindig.com)  
03691 6929-110

## ETIKETTEN/PREISAUSZEICHNER



**ETIKETTEN-THURM**  
*Sicherheit und mehr...*  
Etiketten aller Art • Preisauszeichner  
Werbeschriften • Drucksachen • Digitaldruck  
Am Mühlwege 14 • 99198 Erfurt-Kerspleben  
☎ 03 62 03 - 5 13 13 • Fax 71 99 33  
e-mail: [ETIKETTEN-THURM@t-online.de](mailto:ETIKETTEN-THURM@t-online.de)

## GEWERBEFLÄCHEN

### Gewerbhallen Landeshauptstadt Erfurt

► 2.000 - 20.000 m<sup>2</sup>

individuell anpassbare  
Gewerbe-, Kühl- und  
Logistikflächen direkt an  
der Autobahnabfahrt von

► 1,50 bis 2,20 €

zu vermieten.

Auch für KEP-Anbieter  
und Citylogistik geeignet.

fon: +49 172. 3622666

mail: [info@bsb-solar.de](mailto:info@bsb-solar.de)

### Büroräume Gewerberäume Schulungsräume

in Mühlhausen/Thür.  
zu vermieten:

- verschiedene Flächen  
zwischen 50 m<sup>2</sup> und  
1.000 m<sup>2</sup> möglich
- Parkplätze auf dem  
Grundstück vorhanden

Nähere Informationen:  
Herr Koch, Tel. 03601 8571 998  
[info@vermietung-scheiter.de](mailto:info@vermietung-scheiter.de)

## AUTOANKAUF



Autoverkauf | Firmen & Privat (Zustand & Innegerät)  
☎ 03671/71272446 | ☎ 01 76/ 89215619  
[info@autoverkaufen.net](mailto:info@autoverkaufen.net)

## FEUERWERKE



[www.feuerwerke.de](http://www.feuerwerke.de)

## BÜROARBEIT/OFFICEHILFE



OfficeHilfe Büroarbeit, Buchhaltung usw.  
– nur ein lästiges Übel?  
Konzentrieren Sie sich  
auf Ihr Kerngeschäft!  
[www.deine-officehilfe.de](http://www.deine-officehilfe.de)



**Anzeigen-Hotline:**  
07221/2119-29

## LASERSCHNEIDEN/-BEARBEITUNG

### LASERSCHNEIDEN

auf hochmoderner 4 kW-  
Trumpf-Laserschneidemaschine  
Bis 4000 x 2000 mm

- Normalstahl bis 20 mm
- Edelstahl bis 15 mm oxidfrei

### ABKANTARBEITEN

auf modernster Abkantpresse

VIBRA MASCHINENFABRIK

SCHULTHEIS GmbH & Co.

Am Peterborn 3 • 99428 Utzberg/Weimar

Tel. 036203/73 377-0 • Fax: 036203/73 377-10 • e-mail: [info@vibra.de](mailto:info@vibra.de)

- Laserschneiden 24/48 Std.
- Blechbearbeitung, Biegen, Kanten, Schweißen
- Drahterodieren
- Präzisionsflachschleifen
- CNC Fräsen / Bohren / Drehen
- Wasserstrahlschneiden 2D / 3D

Ha-Beck, Inh. M. Hasecke e.K.

Burlaer Straße 1 / Industriegebiet Sättelstädt  
99820 Hørselberg – Hainich

[www.ha-beck.de](http://www.ha-beck.de) Mail: [info@ha-beck.de](mailto:info@ha-beck.de)  
Tel. 0 36 22/6 53 16 Fax: 0 36 22/6 53 17

## DRUCKEREI



Zusammen neue Wege finden



[www.druckhaus-gera.de](http://www.druckhaus-gera.de)



[www.2m-metall.de](http://www.2m-metall.de)  
☎ +49 36024 87 89 88  
[info@2m-metall.de](mailto:info@2m-metall.de)

Blechverarbeitung bis 6.000 mm

- Laserschneiden
- Wasserstrahlzuschnitte
- Rohr- und Profilbiegetechnik
- Scherenzuschnitte
- Lasergravuren
- Kantenteile

99988 Katharinenberg / Katharinenberger Str. 28





**25 JAHRE**  
VERTRAUEN

# Im Mittelpunkt stehen.

Menschen in Arbeit sind unsere Leidenschaft!

**GREAT PEOPLE  
GREAT WORK**

✉ info@geat.de  
☎ 0361 55846-0

Jetzt online suchen:  
[www.geat.de](http://www.geat.de)

**LOGISTIK**



**Global Logistics**

**Vielfältige Dienstleistungen aus einer Hand:**

- Lagerung und Kommissionierung
- Konfektionierung und Montagetätigkeiten
- Sortierarbeiten
- Etikettierung
- Qualitätskontrollen
- Verpackungslösungen

**KONTAKT**  
**Geis Industrie-Service GmbH**  
 Ringstraße 25  
 99885 Ohrdruf

**Telefon:**  
 +49 (0) 3624 - 317 200  
**E-Mail:**  
 Info.GIS-Ohrdruf@geis-group.de

[www.geis-group.com](http://www.geis-group.com)

**PHOTOVOLTAIK**



**Ihr Lösungsanbieter für Eigenstrom**

-  Photovoltaik
-  Batteriespeicher
-  Wartung & Service
-  Smart Home
-  Erneuerbares Bauen
-  Heizen mit Solarstrom
-  E-Mobilität
-  E-Ladestationen

**BERATUNG:**

**maxx - solar & energie**  
 Eisenacher Landstr. 26 | 99880 Waltershausen  
 Service-Hotline: 0800 / 7666324  
[www.maxx-solar.de](http://www.maxx-solar.de)

**SOLAR EIGENSTROM**

**Aktionsangebot**



GCL-Solarmodule  
 270 W = 125 €  
 (39 Cent/Wp)

**Eigenstrom für Ihr Unternehmen**

Sonnen-PV-Strom für Eigenbedarf kostet 5 Cent/ kWh im Gegensatz zu 16-25 Cent/ kWh vom Versorger!

Wir projektieren Ihre Systemlösung PV-Solar + Speicher als kostenfreie Beratung/ Planung

[www.bsb-solar.de](http://www.bsb-solar.de)

**BSB Solar GmbH**  
 Bernauer Str. 60 | 99091 Erfurt  
 Telefon 0361 55 47 712  
 Mobil 0172 36 22 666  
 info@solar-anlagenbau.net

**STAPLERFAHRERSCHULUNGEN**

[www.staplerschule.com](http://www.staplerschule.com)

Staplerschein · Ladungssicherung  
 Kranführer · Arbeitsbühnen  
 03691 6929-102 **LINDIG**

**TAGUNG**



*Erhholung pur  
im Thüringer Wald*



**WALDHOTEL BERGHOF**

Tel.: 03624 3770 Fax: 03624 377444  
 Langenburgstraße 18-19 · 99885 Luisenthal-Oberhof  
 info@waldhotel-berghof.de  
[www.waldhotel-berghof.de](http://www.waldhotel-berghof.de)



**LOGISTIK NETZWERK THÜRINGEN**  
 Leistung. Logik. Lösungen.  
[www.logistik-netzwerk-thueringen.de](http://www.logistik-netzwerk-thueringen.de)



**Anzeigen-Hotline:**  
**07221/2119-29**

**OPERATIVE DIENSTE**

[www.lutzgroeger.com](http://www.lutzgroeger.com)  
**Management & Operations**

**SOFTWARE**



**DOT** SILBER PARTNER  
**LEXWARE**

**Buchhaltung · Lohn & Gehalt**  
**Aufträge · Warenwirtschaft**

**SOFTWARELÖSUNGEN UND SCHULUNGEN**

Grimmstraße 39 · 99096 Erfurt  
 Tel.: 03 61 / 421 72 22 · [www.dot-online.net](http://www.dot-online.net)

**BRANCHENSPIEGEL**  
 Hier trifft Angebot auf Nachfrage!

Telefon 07221/2119-29  
 E-Mail [medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)

**SIEBDRUCK**



**SCHLEIPDRUCK**  
 Innovation und Tradition seit 1835

**Aufkleber, Labels  
 Dekorfolien, Dekorplatten  
 Frontplatten  
 Maschinenschilder  
 Druckveredelungen**

**Tel. 0 36 21 / 45 12-0**  
 SCHLEIPDRUCK GmbH · 99867 Gotha  
[www.schleipdruck.de](http://www.schleipdruck.de) · [mail@schleipdruck.de](mailto:mail@schleipdruck.de)

**REINIGUNGSMASCHINEN**



**Gothaer Fördergeräte**  
 enter GmbH & Co. KG

Telefon 0 36 21/30 75-0  
[verkauf@gfc-gotha.de](http://verkauf@gfc-gotha.de) · [www.gfc-gotha.de](http://www.gfc-gotha.de)

**Werbung im  
Wirtschaftsmagazin**

Informationen über Verbreitungsgebiete, Werbeformen für Kleinanzeigen, Anzeigenformate, Beilagen- und Beihefterwerbung, redaktionelle Sonderthemen, Anzeigenschlusstermine, Hilfe bei der Anzeigen-gestaltung und vieles mehr über professionelle Werbung



## Ankündigung für das Wirtschaftsmagazin im Februar 2021

Krisen sind ein natürlicher Bestandteil der Entwicklung von Unternehmen, sie können jedoch den Fortbestand des eigenen Betriebes substanziell gefährden oder sogar unmöglich machen. Die Corona-Pandemie hat uns gelehrt, wie wichtig eine flexible Anpassung der eigenen Geschäftsprozesse ist. In der Februar-Ausgabe werden wir Ideen aufzeigen, wie Sie ihr Unternehmen nachhaltig durch eine Krise navigieren – von der Analyse der Ursachen, über die Reduzierung vorhandener Risikofaktoren bis hin zur Erarbeitung praktischer Bewältigungsstrategien.

## Börsen

Sie interessieren sich für ein Inserat? Dann kontaktieren Sie uns entweder telefonisch, per Mail oder senden Ihre Anfrage an die IHK Erfurt | Arnstädter Str. 34 | 99096 Erfurt zu Händen des betreffenden Mitarbeiters. Wir leiten Ihre Zuschrift umgehend dem Inserenten zu. Detaillierte Auskünfte werden zu den Inseraten nicht erteilt.

### NACHFOLGEBÖRSE

Auf der Suche nach geeigneten Nachfolgern oder Unternehmen, bietet Deutschlands größtes überregionales Portal „nexxt-change“ mit Chiffren-Börse für Interessenten eine sehr gute Möglichkeit, diskret und anonym den passenden Partner zu finden.

**Berndt Kutschan**

☎ 0361 3484-222  
🌐 nexxt-change.org

### GEWERBEFLÄCHENBÖRSE

Finden Sie für sich die passende Gewerbeimmobilie. Nehmen Sie Kontakt mit uns auf.

**Eberhard Frank**

☎ 0361 3484-202

### KOOPERATIONSBÖRSE AUSLAND – EEN

Die Datenbank des EEN mit geprüften Angeboten und Gesuchen aus mehr als 60 Ländern weltweit ermöglicht kostenlose Recherchen nach Geschäfts-, Technologie- und Forschungspartnern, einen persönlichen Benachrichtigungsdienst gemäß Ihrer Interessengebiete sowie den Eintrag Ihres eigenen Kooperationswunsches.

**Eva-Maria Nowak**

☎ 0361 3484-401  
🌐 een-thuringen.eu

### RECYCLINGBÖRSE

Suchen Sie neue Verwertungsmöglichkeiten für Ihre Abfälle oder Reststoffe? Benötigen Sie selbst verwertbare Stoffe, um Ihre Anlagen optimal auszulasten? Dann starten Sie doch direkt auf dieser Seite eine kostenlose Recherche in der bundesweiten IHK-Recyclingbörse.

**Antje Welz**

☎ 0361 3484-218  
🌐 ihk-recyclingboerse.de

### iXPOS – AUSSENWIRTSCHAFTS-PORTAL

Das Bundesministerium für Wirtschaft und Energie (BMWi) unterstützt mittelständische Unternehmen bei der Erschließung neuer Märkte. Mit projektbezogenen Maßnahmen für viele Branchen und Zielmärkte ist das Markterschließungsprogramm ein Türöffner für neue Märkte. Bei iXPOS finden Sie alle Informationen zum Programm, Hinweise auf geplante Projekte, sowie Zielmarktstudien und Ergebnisberichte bisheriger Maßnahmen.

**Regina Brömel**

☎ 0361 3484-198  
🌐 ixpos.de

### KOOPERATIONSBÖRSE

Wir sind Ihnen dabei behilflich, bundesweit Kontakte zu potenziellen Partnerbetrieben zu knüpfen. Auf diesem Wege können Unternehmen wertvolle Synergieeffekte nutzen und ihre Wettbewerbsfähigkeit deutlich verbessern.

**Monika Helbig**

☎ 0361 3484-220,  
@ helbig@erfurt.ihk.de

Inserate finden Sie auf [www.erfurt.ihk.de](http://www.erfurt.ihk.de). Bei Fragen oder Interesse kontaktieren Sie die Ansprechpartner der IHK Erfurt.

## Impressum

**Industrie- und Handelskammer Erfurt – Wirtschaftsmagazin** 29. Jahrgang Nr. 12/2020

**Herausgeber:** Industrie- und Handelskammer Erfurt  
Arnstädter Str. 34, 99096 Erfurt  
Tel.: 0361 3484-0, E-Mail: [info@erfurt.ihk.de](mailto:info@erfurt.ihk.de)

**Verantwortliche Redakteurin:**

Romy Ziegler, Tel.: 0361 3484-269

**Redaktion:** Dr. Cornelia Haase-Lerch, Thomas Fahlbusch, Steffen Schulze, Mark Bremer, Jens Wessely, Katharina Reinhardt

**Satz & Layout:** Kallinich Media, [www.kallinich-media.de](http://www.kallinich-media.de)  
**Anzeigen und Verlag:** Prüfer Medienmarketing,

Endriß & Rosenberger GmbH, Ooser Bahnhofstr. 16, 76532 Baden-Baden

E-Mail: [medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)  
Tel. 07221 2119-0 | Fax 07221 2119-15

**Anzeigenservice:** Andrea Albecker

**Anzeigenleitung:** Achim Hartkopf, Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 28, vom Januar 2020.

**Druck, Verarbeitung:** Druckhaus Gera GmbH  
Jacob-A.-Morand-Str. 16, 07552 Gera  
Tel.: 0365 73752-0 | Fax 0365 7106520

**Das Magazin kostet im Verkauf 3,00 Euro.**

**Ausgabedatum:** 15. Dezember 2020



Der Bezug der IHK-Zeitschrift erfolgt im Rahmen der grundsätzlichen Beitragspflicht als Mitglied der IHK. Mit Namen gekennzeichnete Beiträge geben die Meinung des Verfassers, aber nicht unbedingt die Ansicht der IHK wieder. Nachdruck nur mit Genehmigung und Quellenangabe. Fotomechanische Wiedergabe für den innerbetrieblichen Bedarf gestattet. Die Zeitschrift wird IHK-Zugehörigen im Rahmen ihrer Mitgliedschaft kostenfrei geliefert. Zur sprachlichen Vereinfachung und besseren Lesbarkeit wird bei Formulierungen, die sich auf Personen beziehen, auf die ausdrückliche Nennung der weiblichen Form verzichtet.

# Ganzjährig entspannt...

...mit dem Unternehmer-Starterpaket 2021

1 x buchen  
5 x sparen!

+

PR-Anzeige  
gratis

Bei einer verbindlichen Jahresbuchung von 5 Anzeigen ab einer 1/6 Seite **sparen Sie 20 %** auf die Tarifkonditionen.\*

\* (nur gültig für Neukunden bis 14.01.2021)

Ergänzend erhalten Sie bei einem Jahresabschluss von 5 Anzeigen einmalig eine **PR-Anzeige** in der Größe der gebuchten Anzeigen.

**Sprechen Sie uns an –  
wir beraten Sie gerne!**

Anzeigen-Hotline: 07221/2119-29

Mail: [medienmarketing.erfurt@pruefer.com](mailto:medienmarketing.erfurt@pruefer.com)





# Lohnabrechnung zum Festpreis

## Wir liefern ...



einfache und rechtssichere Abrechnung von Kurzarbeit (KUG)



Kosteneinsparungen von bis zu 60% - Gerade jetzt!  
„Corona-Rabatt“ von 19% für Neukunden bis 31.12.2020



alle benötigten Auswertungen



alle elektronischen Meldungen (Finanzamt und Krankenkassen)



über 60 Jahre Erfahrung



Zertifizierung und rechtsaktuelle Software - ohne Updatekosten für Sie

Seit 1959  
**abs.**  
Rechenzentrum

Lohnabrechnung für

**3,70**  
EUR /  
Mitarbeiter  
(zzgl. MwSt)



[www.abs-rz.de](http://www.abs-rz.de)



Sonderangebot:  
**1 Monat kostenfrei abrechnen**  
Aktionscode: EF12/2020 IHK  
unter [www.abs-rz.de/angebot](http://www.abs-rz.de/angebot) angeben!

Unsere Leistungen erbringen wir als erlaubnisfreie Tätigkeiten i.S. des §6 Nr. 3+4 StBerG

**Lohnabrechnung**  
einfach - preiswert - zuverlässig

a.b.s. Rechenzentrum GmbH  
Frauenstraße 32  
80469 München

☎ 089 / 22 33 22  
☎ 089 / 29 19 29 0  
✉ [info@abs-rz.de](mailto:info@abs-rz.de)